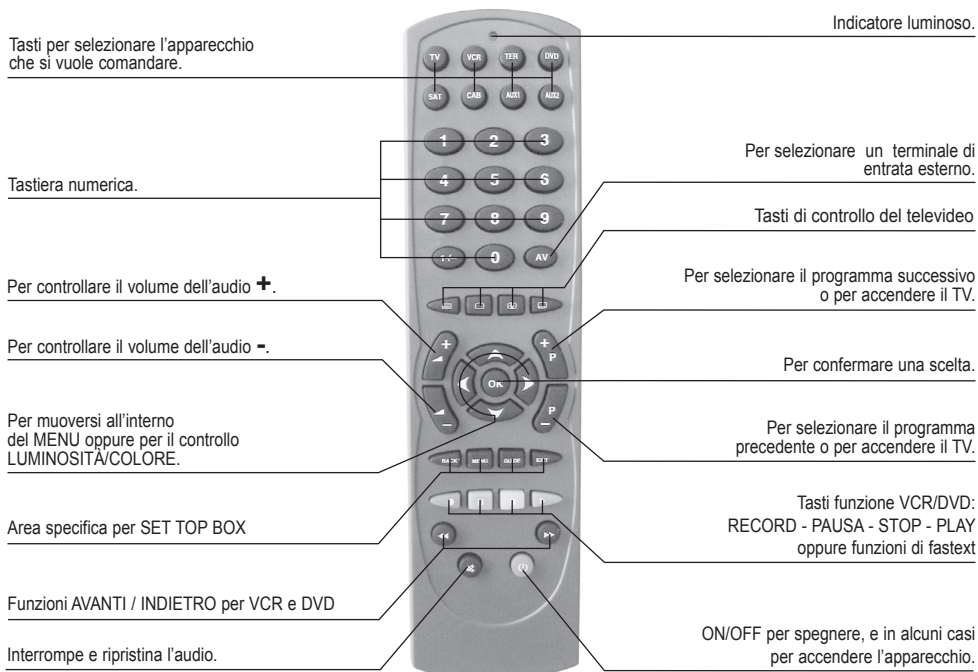


Il telecomando universale **FULLY 8** è ideale per sostituire fino a 8 telecomandi di qualsiasi marca per TV, VCR (videoregistratore), DVD, SAT, TER (Digitale Terrestre) e TV via cavo.

Conservate il Libretto Istruzioni e Codici nel caso in cui doveste avere necessità di consultarlo ulteriormente in futuro.

UTILIZZO TASTI E FUNZIONI



INSERIMENTO DELLE BATTERIE

Prima di utilizzare il telecomando, inserite le batterie e programmatelo.

Il telecomando necessita di 2 batterie nuove AAA/LR03 alcaline. Inseritele come illustrato:

- Ricordate di sostituire le batterie una volta all'anno.
- Sostituite le batterie se durante l'utilizzo del telecomando l'indicatore luminoso inizia a lampeggiare. Le batterie stanno per esaurirsi.
- Questo telecomando è dotato di memoria permanente, non perde l'impostazione dei codici anche se rimane senza batterie.
- Nel caso in cui doveste riprogrammare il telecomando è utile aver annotato il codice relativo ai vostri apparecchi sull'etichetta adesiva che trovate all'interno del coperchio batterie.








PREDISPOSIZIONE PER L'USO

Prima di iniziare la programmazione del telecomando leggete attentamente le istruzioni!

Per comandare i vostri apparecchi è indispensabile programmare il vostro **FULLY 8** come descritto nei paragrafi successivi **A** oppure **B**.
Avvertenza: programmate un apparecchio per volta.

A**COME PROGRAMMARE IL TELECOMANDO**


1. Accendete l'apparecchio da programmare e selezionate un programma.
2. Cercate nell'elenco dei codici al termine del presente libretto la marca del vostro apparecchio e annotate il codice corrispondente indicato a lato (es. Philips 0025). Se la marca non è riportata nell'elenco, effettuare la ricerca globale descritta al **paragrafo B**.
3. Tenete premuto per 5 secondi il tasto di selezione corrispondente all'apparecchio di cui si vuole cercare il codice ( ... ), finchè l'indicatore luminoso in alto non inizia a lampeggiare indicando che il telecomando è in fase di programmazione.
4. Rilasciate i tasti e digitate entro 12 secondi il numero di codice della marca precedentemente identificato (es. 0025). L'indicatore luminoso continua a lampeggiare più velocemente indicando che il telecomando è pronto per la ricerca.
5. Puntate il telecomando verso l'apparecchio. Premete e rilasciate lentamente più volte il tasto  oppure  per il VCR e DVD, **fermandovi** quando l'apparecchio risponde correttamente al comando inviato.
6. Quando l'apparecchio risponde correttamente, premete il tasto  per confermare la scelta. **Tre lampeggi lunghi** indicano che l'operazione si è conclusa nel modo giusto.

Verifica

Controllate che anche qualche altro tasto, corrispondente a quello del vostro telecomando originale, funzioni correttamente. Se i comandi agiscono parzialmente o in modo anomalo è molto probabile che il codice trovato non sia quello giusto ma di un telecomando simile. In questo caso ripetete la procedura di ricerca partendo dal **punto 3**.






Individuate ed annotate il codice appena trovato, seguendo la procedura di annotazione codice (vedi paragrafo "ANNOTAZIONE DEL CODICE PROGRAMMATO").

NOTA: Durante l'operazione di ricerca l'indicatore luminoso lampeggia più velocemente. L'indicatore luminoso smette di lampeggiare e il telecomando esce dal modo programmazione nei seguenti casi:

- se per 12 secondi non si preme nessun tasto
- se la lista dei codici da ricercare è terminata. In questo caso, passate al modo di programmazione 

B**PROGRAMMAZIONE DEL TELECOMANDO TRAMITE RICERCA GLOBALE**

Questa operazione può richiedere alcune decine di minuti

1. Accendete l'apparecchio da programmare e selezionate un programma.
2. Tenete premuto per 5 secondi il tasto di selezione corrispondente all'apparecchio di cui si vuole cercare il codice ( ... ), finchè l'indicatore luminoso in alto non inizia a lampeggiare indicando che il telecomando è in fase di programmazione.
3. Rilasciate i tasti e digitate entro 15 secondi il codice 0000. L'indicatore luminoso inizia a lampeggiare più velocemente indicando che il telecomando è pronto per la ricerca.
4. Puntate il telecomando verso l'apparecchio. Premete e rilasciate lentamente più volte il tasto  oppure  per il VCR e DVD, **fermandovi** quando l'apparecchio risponde correttamente al comando inviato.
5. Quando l'apparecchio risponde correttamente, premete il tasto  per confermare la scelta. **Tre lampeggi lunghi** indicano che l'operazione si è conclusa nel modo giusto.

Verifica




Controllate che anche qualche altro tasto, corrispondente a quello del vostro telecomando originale, funzioni correttamente.





Se i comandi agiscono parzialmente o in modo anomalo è molto probabile che il codice trovato non sia quello giusto ma di un telecomando simile. In questo caso ripetete la procedura di ricerca partendo dal **punto 2**.

Individuate ed annotate il codice trovato, seguendo la procedura di annotazione codice (vedi paragrafo "ANNOTAZIONE DEL CODICE PROGRAMMATO").

Ricordate di annotare sempre i codici a quattro cifre corrispondenti ai vostri apparati all'interno del coperchio batterie una volta terminata la ricerca e la loro memorizzazione. Ciò può essere utile se dovete riprogrammare il telecomando in caso di cancellazione accidentale.



Per conoscere i codici del vostro telecomando:

1. Tenete premuto per 5 secondi il tasto di selezione di cui desiderate conoscere il codice ( ... ), finchè l'indicatore luminoso in alto non inizia a lampeggiare indicando che il telecomando è in fase di programmazione.
2. Rilasciate il tasto di selezione e, entro otto secondi, premete e rilasciate il tasto  .
3. Dopo una pausa di pochi secondi, l'indicatore luminoso produce quattro serie di lampeggi, intervallati tra loro, corrispondenti al codice che state cercando. Contate il numero di lampeggi, ad ogni serie di lampeggi corrisponde una cifra del codice, ad esempio al codice 1306 corrisponde:

	= 1
	= 3
	= 0
	= 6

4. Prendete nota del codice così trovato sull'etichetta adesiva all'interno del coperchio batterie, per una facile e veloce consultazione.

COME RIPROGRAMMARE IL TELECOMANDO INSERENDO IL CODICE ANNOTATO

1. Tenete premuto per 5 secondi il tasto di selezione corrispondente all'apparecchio di cui si vuole cercare il codice ( ... ), finchè l'indicatore luminoso in alto non inizia a lampeggiare indicando che il telecomando è in fase di programmazione.
2. Al rilascio, inserite il numero di codice che avete annotato. Tre lampeggi indicano che il codice è stato memorizzato nel modo giusto. Se così non fosse ritentate la procedura d'inserimento codice partendo dal punto 1.

SUGGERIMENTI UTILI

PROBLEMA

L'apparecchio non risponde e l'indicatore luminoso non si accende quando si preme un tasto.

L'apparecchio non risponde ma l'indicatore luminoso si accende.

Quando si preme un tasto l'indicatore luminoso lampeggia e l'apparecchio non risponde ai comandi.

Il telecomando non esegue correttamente tutti i comandi.

La marca del vostro apparecchio non è compresa nella lista dei codici al termine del presente libretto.

Se avete domande riguardanti il nuovo telecomando FULLY 8 consultate il sito internet www.fully8.com dove troverete tutte le risposte di cui avete bisogno nel modo più rapido e facile.

GARANZIA 2 anni - La garanzia decade se il prodotto viene manomesso o usato impropriamente.

SOLUZIONE

Controllate che le batterie siano inserite correttamente, altrimenti, sostituitele con 2 batterie nuove da 1.5 V tipo AAA/LR03 alcaline.

Accertatevi che le batterie siano nuove e che il telecomando sia puntato verso l'apparecchio senza che ci siano ostacoli di mezzo. Eventualmente reimpostate il codice del telecomando ripetendo la procedura di programmazione **A** o **B** .

Sostituite le batterie, stanno per esaurirsi.

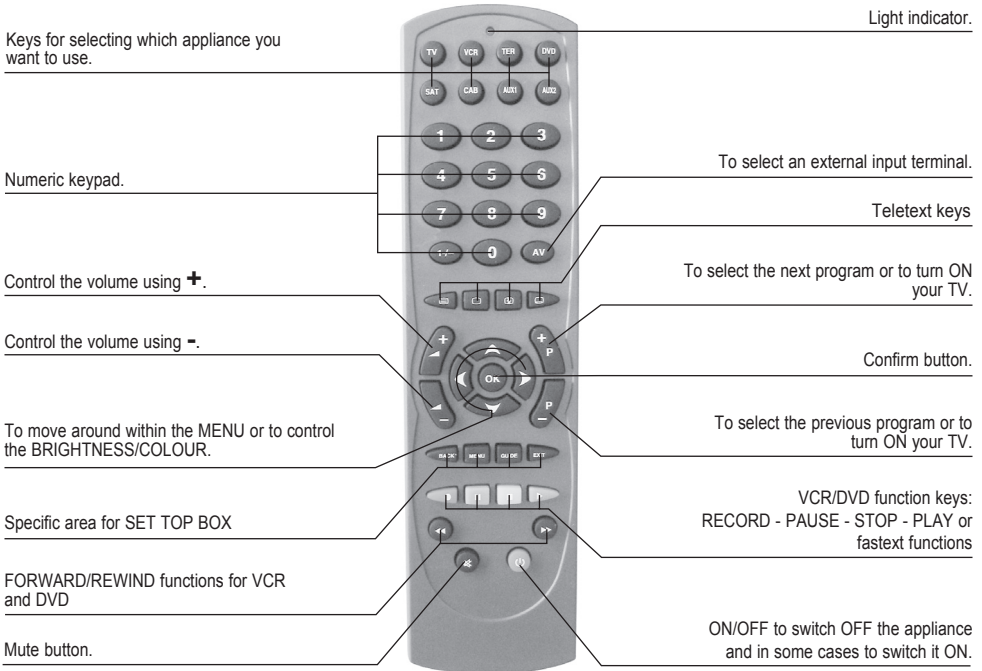
Forse state usando il codice sbagliato. Reimpostate il telecomando ripetendo la procedura di programmazione **A** o **B** .

Impostate il telecomando seguendo la procedura di programmazione tramite ricerca globale **B** .

The **FULLY 8** universal remote control unit can replace up to 8 remote controls of any make for TV, VCR, DVD, SAT, TER (Terrestrial Digital) and cable TV.

Keep your Instructions and Code Booklet for future reference.

USING THE KEYS AND FUNCTIONS



FITTING THE BATTERIES

Before programming and using the remote control, fit the batteries.

The remote control requires 2 new AAA/LR03 alkaline batteries. Insert the batteries as shown:

- The batteries must be changed once a year.
- Change the batteries if the light indicator starts to flash during use. The batteries are low.
- This remote control has a permanent memory and does not lose the programmed codes when the batteries are removed.
- Make a note of the code for your appliances on the adhesive label supplied inside the battery cover. This note will be handy if you have to reprogram your remote control.








SET-UP

Read these instructions carefully before programming your remote control!

To command your appliances, you must program your **FULLY 8** as described below in **A** or **B**.
Warning: program one appliance at a time.

A**PROGRAMMING THE REMOTE CONTROL**


1. Switch ON the appliance you wish to program and select a program.
2. Look for the brand of your appliance in the code list at the end of this booklet and make a note of the corresponding code indicated alongside (e.g. Philips 0025). If the brand is not listed, apply the global search described in **paragraph B**.
3. Hold down the selection key for the appliance to be programmed for 5 seconds (...) until the light indicator at the top starts to flash indicating that the remote control is ready for programming.
4. Release the keys and within 12 seconds enter the brand code previously identified (e.g. 0025). The light indicator flashes more quickly to indicate that the remote control is ready for the search.
5. Point the remote control at the appliance. Press and slowly release the  key several times or  for the VCR and DVD. **Stop** when the appliance responds correctly to the command transmitted.
6. When the appliance responds correctly, press the  key to confirm the selection. **Three long flashes** indicate that the operation has been completed correctly.

Additional check

Check that some of the other functions used on your original remote control are working correctly. If the commands function incorrectly or erratically, you have probably entered a code for a similar but different remote control. In this case, repeat the search procedure starting from **point 3**.






Identify and take note of the code which you have searched for following the code noting procedure (see "PROGRAMMED CODE NOTING" section).

NOTE: during the search operation, the light indicator flashes more quickly. The light indicator stops flashing and the remote control leaves the programming mode in the following cases:

- if no keys are pressed for 12 seconds
- if the end of the code search list has been reached. In this case, switch to programming mode 

B**GLOBAL SEARCH REMOTE CONTROL PROGRAMMING**

This operation may take a few minutes.

1. Switch ON the appliance you wish to program and select a program.
2. Hold down the selection key for the appliance to be programmed for 5 seconds (...) until the light indicator at the top starts to flash indicating that the remote control is ready for programming.
3. Release the keys and enter the code 0000 within 15 seconds.
The light indicator flashes more quickly to indicate that the remote control is ready for the search.
4. Point the remote control at the appliance. Press and slowly release the  key several times or  for the VCR and DVD. **Stop** when the appliance responds correctly to the command transmitted.
5. When the appliance responds correctly, press the  key to confirm the selection. **Three long flashes** indicate that the operation has been completed correctly.

Additional check

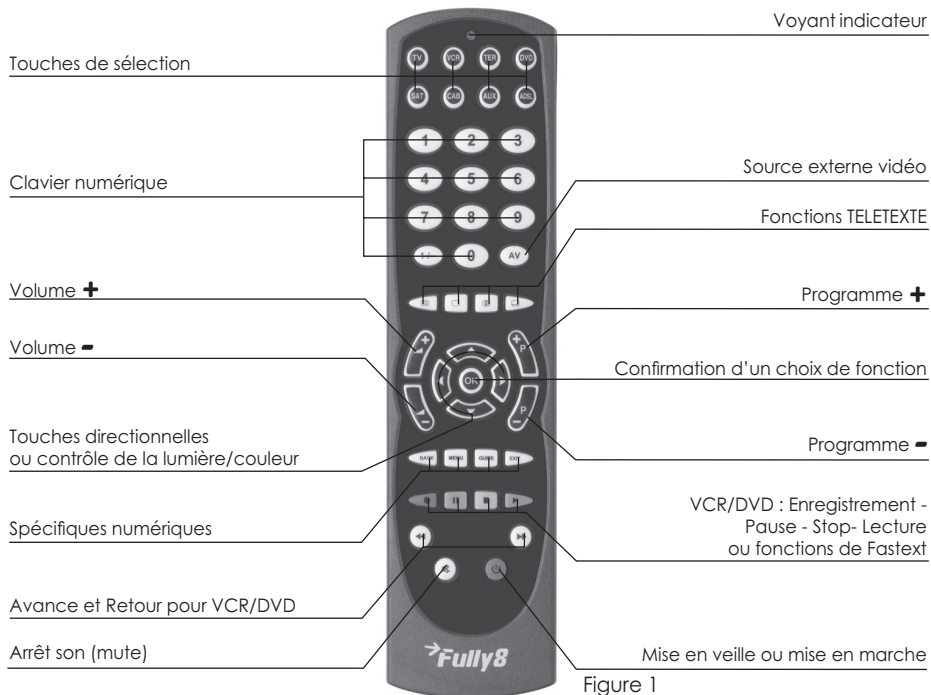
Check that some of the other functions used on your original remote control are working correctly. If the commands function incorrectly or erratically, you have probably entered a code for a similar but different remote control. In this case, repeat the search procedure from **point 2**.

Identify and make a note of the code which you have searched for following the code noting procedure (see "PROGRAMMED CODE NOTING" section).

Nous vous remercions pour votre achat. Cette télécommande universelle peut regrouper les fonctions de **8 appareils maximum** : TV, VCR (magnétoscope), DVD, SAT, TER (décodeurs TNT) et TV via l'ADSL ou le câble.

Avant d'utiliser la télécommande, vous devez la programmer. Pour cela, nous vous recommandons de lire attentivement les instructions ci-dessous et de conserver cette notice. Pour une mise en service plus rapide nous vous conseillons, si vous avez une connexion Internet, de vous rendre sur notre site www.fully8.com ; grâce au logiciel de recherche des codes vous trouverez facilement le code de programmation et pourrez ainsi mettre à profit toutes les fonctionnalités qu'offre la télécommande Fully8.

SYMBOLES ET FONCTIONS DES TOUCHES



MISE EN PLACE DES PILES

Figure 2



Soulevez la trappe située à l'arrière de la télécommande.

Insérez 2 piles neuves de 1,5V type R03/AAA/UM-4. Attention, respectez la polarité qui est indiquée au fond du boîtier.

Refermez la trappe.

Piles non fournies, alcalines recommandées.

A PROGRAMMATION PAR LE CODE MARQUE

1. Allumez l'appareil sur un programme.

Si vous utilisez un **magnétoscope** ou un **lecteur DVD**, insérez une cassette vidéo ou un DVD.

2. Recherchez dans la liste des codes en annexe, la **marque de l'appareil** ; notez le **code** qui se trouve sur la même ligne. (Exemple : PHILIPS 0025)

Si la marque ne figure pas dans la liste, passez directement à la programmation du chapitre **B**.

3. Appuyez durant 5 secondes sur une des touches de sélection de l'appareil à commander :  ... .



Quand le voyant clignote, relâchez-la touche.

4. Dans les 12 secondes, saisissez le code marqué à 4 chiffres.

Observez le voyant, s'il clignote rapidement, passez au point 5.

Si le voyant ne clignote pas cela signifie que le code est erroné ou que vous avez dépassé le temps de saisie. Vérifiez le code et recommencez la procédure à partir du point 3.

5. Dirigez la télécommande vers l'appareil.

Appuyez et relâchez la touche  (ou  dans le cas d'un magnétoscope ou d'un lecteur DVD), de manière lente et répétitive, jusqu'à ce que l'appareil réagisse à la commande envoyée. Chaque appui sur cette touche vous permet de tester un code.

Dès que l'appareil réagit, appuyez puis relâchez la touche  afin de valider le code.

Observez le voyant, 3 clignotements indiquent que le code est mémorisé.


Vérifiez les autres fonctions, si elles correspondent, la télécommande est opérationnelle.

Si elles ne correspondent pas ou ne commandent pas l'appareil, recommencez la procédure à partir du point 3, pour tester les autres codes présents dans la mémoire. Lorsque le voyant ne clignote plus, cela indique que le cycle de recherche est terminé.

Si vous n'obtenez pas de résultats, passez à la programmation du chapitre **B**.

Pour identifier le code mémorisé par la recherche, suivez les instructions du chapitre **C**.

B PROGRAMMATION PAR RECHERCHE GLOBALE

Si l'appareil ne réagit pas à la programmation précédente, essayez cette procédure même si la marque ne figure pas dans la liste des codes.  Le temps de recherche peut dépasser les 10 minutes.

1. Allumez l'appareil sur un programme.

Si vous utilisez un magnétoscope ou un lecteur DVD, insérez une cassette vidéo ou un DVD.

2. Appuyez durant 5 secondes sur une des touches de sélection de l'appareil à commander :  ... .



Quand le voyant clignote, relâchez-la touche.

3. Dans les 12 secondes, saisissez le code 0 0 0 0.

Observez le voyant, s'il clignote rapidement, passez au point 4.

Si le voyant ne clignote pas cela signifie que le code est erroné ou que vous avez dépassé le temps de saisie. Vérifiez le code et recommencez la procédure à partir du point 2.

4. Dirigez la télécommande vers l'appareil.

Appuyez et relâchez la touche  (ou  dans le cas d'un magnétoscope ou d'un lecteur DVD), de manière lente et répétitive, jusqu'à ce que l'appareil réagisse à la commande envoyée. Chaque appui sur cette touche vous permet de tester un code.

Dès que l'appareil réagit, appuyez puis relâchez la touche  afin de valider le code.

Observez le voyant, 3 clignotements indiquent que le code est mémorisé.

Vérifiez les autres fonctions, si elles correspondent, la télécommande est opérationnelle.

Si elles ne correspondent pas ou ne commandent pas l'appareil, recommencez la procédure à partir du point 2, pour tester les autres codes présents dans la mémoire. Lorsque le voyant ne clignote plus, cela indique que le cycle de recherche est terminé.

Si vous n'obtenez pas de résultats, passez aux conseils du chapitre **D**.

Pour identifier le code mémorisé par la recherche, suivez les instructions du chapitre **C**.

C IDENTIFICATION DU CODE MEMORISE

Le code comporte 4 chiffres. Le voyant indique le code mémorisé par une série de clignotements. Le nombre de clignotements correspond à 1 chiffre. Entre une série de clignotements et la suivante, le voyant reste éteint un court instant.

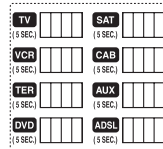
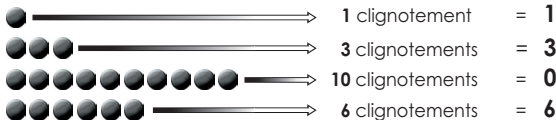
1. Appuyez durant 5 secondes sur une des touches de sélection de l'appareil à identifier :  ... .

Quand le voyant clignote, relâchez-la touche.

2. Dans les 8 secondes, appuyez et relâchez la touche .

Observez le voyant, il indique le code mémorisé par une série de clignotements.

Exemple du code **1306**.



Notez le code identifié sur l'étiquette (voir figure ci-dessus) qui se trouve à l'arrière de la trappe à piles.

PROGRAMMATION PAR SAISIE DU CODE IDENTIFIE

Utilisez cette procédure, seulement si vous connaissez le code exact à programmer, soit par l'identification d'un code en suivant la procédure du chapitre C, soit par la recherche d'un code en consultant notre site Internet www.fully8.com ; vous pourrez ainsi visualiser toutes les fonctions disponibles de votre appareil.

1. Appuyez durant 5 secondes sur une des touches de sélection TV
Quand le voyant clignote, relâchez-la touche.
2. Dans les 12 secondes, saisissez le code identifié à 4 chiffres.
Observez le voyant, 3 clignotements indiquent que le code est mémorisé.

Si le voyant ne clignote pas, cela signifie que le code est erroné ou que vous avez dépassé le temps de saisie. Vérifiez le code et recommencez la procédure à partir du point 1.

Notez le code trouvé sur l'étiquette qui se trouve à l'arrière de la trappe à piles.

D CONSEILS

• Utilisation de la télécommande

Consultez préalablement la notice de l'appareil pour connaître les fonctions de chaque touche. Chaque appui sur une touche fonctionnelle est signalé par un clignotement du voyant ; dans le cas contraire le voyant reste éteint. Les principaux symboles des fonctions sont indiqués sur la figure 1.

- Vous souhaitez commander un autre appareil ?
Faites une programmation des chapitres A ou B, le nouveau code ainsi mémorisé remplacera le précédent.
- Vous appuyez sur une touche mais vous n'obtenez pas la bonne fonction ?
Le code que vous avez mémorisé n'est pas le bon essayez les autres codes ; pour cela suivez les conseils de programmation du chapitre A ou B.
- Après avoir mis les piles en place, vous appuyez sur une touche et le voyant ne clignote pas ?
Vérifiez que les piles sont neuves et bien positionnées, figure 2.
(Contrôlez la date de péremption indiquée sur les piles).
- Remplacez les piles une fois par an environ, sachant que leur durée de vie est variable selon l'utilisation de la télécommande.
- Ne pas mélanger des piles usagées avec des piles neuves ou bien différents types de piles salines, alcalines ou rechargeables.
- Ne pas laisser de piles usagées dans la télécommande ; Retirez-les si vous ne l'utilisez pas pendant une longue période. Toute fuite ou corrosion pourrait l'endommager.
- Après une période d'utilisation normale, vous appuyez sur une touche, le voyant clignote mais l'appareil ne répond pas.
Cela indique que les piles sont usées, veuillez les remplacer.
- Si après avoir suivi ces différents conseils vous n'obtenez pas de résultats, connectez-vous sur notre site Internet www.fully8.com ; vous pourrez rechercher le code exact ; la programmation en sera plus rapide et vous pourrez visualiser toutes les fonctions disponibles de votre appareil.
- Garantie 2 ans, toute mauvaise manipulation ou intervention sur la télécommande ainsi que la corrosion du circuit imprimé entraîne l'annulation de la garantie.

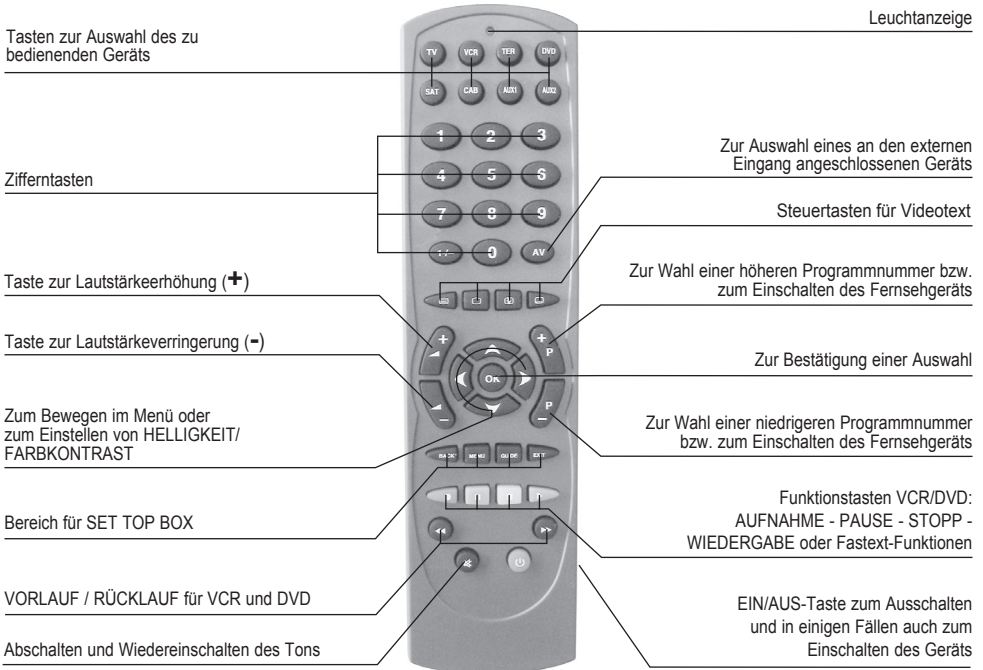


Ce symbole mentionné sur le produit ou sur l'emballage, indique que le produit ne doit pas être considéré comme un déchet domestique normal, mais doit être déposé dans un point de collecte différencié et approprié au recyclage d'appareils électriques et électroniques. Le respect de cette norme permet d'éviter toute conséquence négative qui pourrait dériver d'une élimination du produit de manière non adéquate. Pour des informations plus détaillées sur le recyclage de ce produit, contacter le service de la mairie compétent, le service local d'élimination des déchets ou le magasin auprès duquel le produit a été acheté.

Die Universal-Fernbedienung **FULLY 8** eignet sich ideal, um bis zu 8 Fernbedienungen aller Marken für Fernseher (TV), Videorekorder (VCR), DVD, SAT-Receiver, Digital-terrestrisches Fernsehen (TER) und Kabelfernsehen (CAB) zu ersetzen.

Bewahren Sie die Gebrauchsanleitung und das Code-Verzeichnis sorgfältig für künftigen Bedarf auf.

GEBRAUCH DER TASTEN UND FUNKTIONEN



EINLEGEN DER BATTERIEN

Bevor Sie die Fernbedienung benutzen, müssen Sie die Batterien einsetzen und die Programmierung vornehmen.

Für die Fernbedienung sind 2 neue Batterien vom Typ Alkaline AAA/LR03 erforderlich. Die Batterien wie abgebildet einlegen:

- Wechseln Sie die Batterien einmal jährlich.
- Wechseln Sie die Batterien, wenn die Leuchtanzeige beim Gebrauch der Fernbedienung zu blinken beginnt. Dies weist auf schwache Batterien hin.
- Diese Fernbedienung ist mit Permanentspeicher ausgestattet; die Einstellung der Codes geht daher auch dann nicht verloren, wenn keine Batterien im Gerät sind.
- Für den Fall, dass Sie die Fernbedienung neu programmieren müssen, sollten Sie die Codes Ihrer Geräte auf dem Aufkleber innen auf dem Batteriefachdeckel notiert haben.






VORBEREITUNG FÜR DEN GEBRAUCH

Lesen Sie vor der Programmierung der Fernbedienung die Anleitung aufmerksam durch!

Um Ihre Geräte steuern zu können, müssen Sie Ihre Fernbedienung **FULLY 8** laut Beschreibung in den nachfolgenden Abschnitten **A** oder **B** programmieren.

Hinweis: Programmieren Sie jeweils nur ein Gerät.

A**SO PROGRAMMIEREN SIE DIE FERNBEDIENUNG**

1. Schalten Sie das zu programmierende Gerät ein und wählen Sie ein Programm.
2. Suchen Sie im Code-Verzeichnis am Ende dieser Gebrauchsanleitung die Marke Ihres Geräts und notieren Sie den entsprechenden Code (z. B. PHILIPS 0025). Falls die Marke nicht im Verzeichnis aufgeführt ist, führen Sie die globale Suche laut Beschreibung in **Abschnitt B** durch.
3. Drücken Sie die Auswahlstaste für das Gerät, nach dessen Code Sie suchen, 5 Sekunden lang (TV...ABS), bis die Leuchtanzeige oben zu blinken beginnt und damit anzeigt, dass sich die Fernbedienung im Programmiermodus befindet.
4. Lassen Sie die Tasten los und tippen Sie innerhalb von 12 Sekunden die Codenummer der zuvor ermittelten Marke ein (z. B. 0025). Die Leuchtanzeige blinkt jetzt schneller, um anzuzeigen, dass die Fernbedienung für die Suche bereit ist.
5. Die Fernbedienung auf das Gerät richten. Drücken Sie die -Taste oder die -Taste für VCR und DVD mehrmals langsam und lassen Sie wieder los. **Hören Sie auf**, sobald das Gerät korrekt auf das Befehlssignal reagiert.
6. Wenn das Gerät richtig reagiert, drücken Sie die Taste  zur Bestätigung der Auswahl. **Dreimaligeslanges Blinken** zeigt an, dass der Vorgang korrekt zu Ende geführt wurde.

Kontrolle

Kontrollieren Sie auch, ob einige andere Tasten, die Ihrer Original-Fernbedienung entsprechen, korrekt funktionieren. Bei nur teilweise oder anomal ausgeführter Funktion entspricht der gefundene Code wahrscheinlich nicht Ihrer, sondern einer ähnlichen Original-Fernbedienung. Wiederholen Sie in diesem Fall den Suchvorgang ab **Punkt 3**.




Ermitteln und notieren Sie den gefundenen Code. Befolgen Sie hierzu die Anleitung zur Code-Aufzeichnung (siehe Abschnitt „NOTIEREN DES PROGRAMMIERTEN CODES“).

HINWEIS: Während des Suchvorgangs blinkt die Leuchtanzeige schneller. Die Leuchtanzeige hört auf zu blinken und die Fernbedienung verlässt den Programmiermodus:

- wenn 12 Sekunden lang keine Taste betätigt wird,
- wenn die Liste der zu suchenden Codes zu Ende ist. Wechseln Sie in diesem Fall zum Programmiermodus .

B**PROGRAMMIEREN DER FERNBEDIENUNG DURCH GLOBALE SUCHE**

Dieser Vorgang kann eine gewisse Zeit in Anspruch nehmen.

1. Schalten Sie das zu programmierende Gerät ein und wählen Sie ein Programm.
2. Drücken Sie die Auswahlstaste für das Gerät, nach dessen Code Sie suchen, 5 Sekunden lang (TV...ABS), bis die Leuchtanzeige oben zu blinken beginnt und damit anzeigt, dass sich die Fernbedienung im Programmiermodus befindet.
3. Lassen Sie die Tasten los und tippen Sie innerhalb von 15 Sekunden den Code 0000 ein. Die Leuchtanzeige blinkt jetzt schneller, um anzuzeigen, dass die Fernbedienung für die Suche bereit ist.
4. Richten Sie die Fernbedienung auf das Gerät. Drücken Sie die -Taste oder die -Taste für VCR und DVD mehrmals langsam und lassen Sie wieder los; **hören Sie auf**, sobald das Gerät korrekt auf das Befehlssignal reagiert.
5. Wenn das Gerät richtig reagiert, drücken Sie die Taste  zur Bestätigung der Auswahl. **Dreimaliges langes Blinken** zeigt an, dass der Vorgang korrekt zu Ende geführt wurde.

Kontrolle

Kontrollieren Sie auch, ob einige andere Tasten, die Ihrer Original-Fernbedienung entsprechen, korrekt funktionieren.

Bei nur teilweise oder anomal ausgeführter Funktion entspricht der gefundene Code wahrscheinlich nicht Ihrer, sondern einer ähnlichen Original-Fernbedienung.

Wiederholen Sie in diesem Fall den Suchvorgang ab **Punkt 2**.

Ermitteln und notieren Sie den gefundenen Code. Befolgen Sie hierzu die Anleitung zur Code-Aufzeichnung (siehe Abschnitt „NOTIEREN DES PROGRAMMIERTEN CODES“).

NOTIEREN DES PROGRAMMIERTEN CODES

Notieren Sie stets die vierstelligen Codes Ihrer Geräte auf der Innenseite des Batteriefachdeckels, nachdem Sie sie gefunden und gespeichert haben.
Dies kann sehr nützlich sein, wenn die Fernbedienung nach versehentlichem Löschen der Codes neu programmiert werden muss.

Sie können die Codes Ihrer Fernbedienung wie folgt herausfinden:

1. Drücken Sie die Auswahl Taste für das Gerät, dessen Code Sie suchen, 5 Sekunden lang (TV...ABS), bis die Leuchtanzeige oben zu blinken beginnt und damit anzeigt, dass sich die Fernbedienung im Programmiermodus befindet.
2. Lassen Sie die Auswahl Taste los; dann müssen Sie innerhalb von acht Sekunden die Taste 1-/> drücken und wieder loslassen.
3. Nach wenigen Sekunden gibt die Leuchtanzeige vier durch kurze Pausen voneinander getrennte Blinklichtfolgen aus, die dem gesuchten Code entsprechen. Zählen Sie jeweils, wie oft die Anzeige blinkt. Jede Blinklichtfolge stellt eine Ziffer des Codes dar. Dem Code 1306 entspricht z. B.:

	= 1
	= 3
	= 0
	= 6
4. Notieren Sie den ermittelten Code auf dem Aufkleber innen auf dem Batteriefachdeckel, damit Sie ihn bei Bedarf schnell zur Hand haben.

ERNEUTE PROGRAMMIERUNG DER FERNBEDIENUNG DURCH EINGABE DES NOTIERTEN CODES

1. Drücken Sie die Auswahl Taste für das Gerät, nach dessen Code Sie suchen, 5 Sekunden lang (TV...ABS), bis die Leuchtanzeige oben zu blinken beginnt und damit anzeigt, dass sich die Fernbedienung im Programmiermodus befindet.
2. Nachdem Sie die Taste losgelassen haben, geben Sie die notierte Codenummer ein. Dreimaliges Blinken zeigt an, dass der Code korrekt gespeichert wurde. Wiederholen Sie andernfalls das Verfahren zur Code-Eingabe ab Punkt 1.

NÜTZLICHE TIPPS

PROBLEM

Das Gerät spricht nicht an und die Leuchtanzeige leuchtet beim Betätigen einer Taste nicht auf.

Das Gerät spricht nicht an, aber die Leuchtanzeige leuchtet auf.

Bei Betätigen einer Taste blinkt die Leuchtanzeige und das Gerät spricht nicht auf die Befehlssignale an.

Die Fernbedienung führt nicht alle Befehle korrekt aus.

Die Marke Ihres Gerätes ist nicht im Code-Verzeichnis aufgeführt.

Wenn Sie Fragen zur neuen Fernbedienung FULLY 8 haben, besuchen Sie die Website www.fully8.com. Dort finden Sie schnell und einfach alle Antworten, die Sie benötigen.

2 JAHRE GARANTIE - Bei unsachgemäßem Gebrauch oder Änderungen am Produkt erlischt die Garantie.

LÖSUNG

Prüfen Sie, ob die Batterien richtig eingesetzt sind. Andernfalls die Batterien durch 2 neue ersetzen (Typ AAA/LR03 Alkaline, 1,5 V).

Sicherstellen, dass die Batterien neu sind, die Fernbedienung auf das Gerät gerichtet und der Signalweg nicht durch Hindernisse verstellt ist. Wiederholen Sie ggf. zur erneuten Einstellung des Fernbedienungs codes das Programmierverfahren **A** oder **B**.

Die Batterien sind fast leer und müssen gewechselt werden.

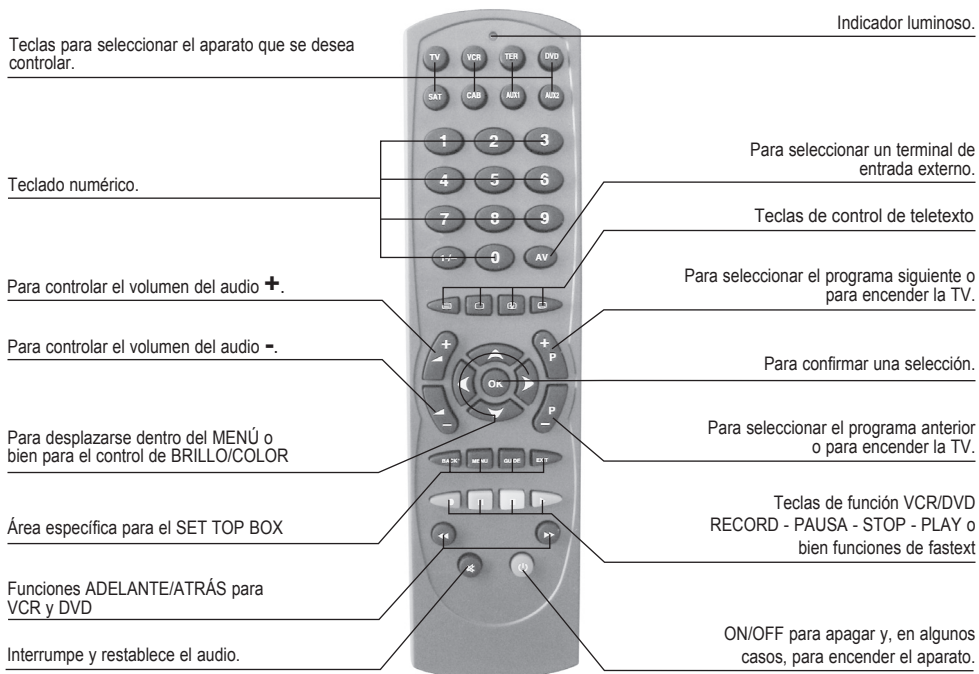
Vielleicht verwenden Sie einen falschen Code. Wiederholen Sie zur erneuten Einstellung der Fernbedienung das Programmierverfahren **A** oder **B**.

Programmieren Sie die Fernbedienung nach dem Verfahren zum Programmieren durch globale Suche **B**.

El mando a distancia universal **FULLY 8** es ideal para sustituir hasta 8 mandos a distancia de cualquier marca para TV, VCR (videgrabadora), DVD, SAT, TER (digital terrestre) y TV por cable.

Guarde el Manual de Instrucciones y los códigos para consultas futuras.

USO DE TECLAS Y FUNCIONES



INTRODUCCIÓN DE LAS PILAS

Antes de utilizar el mando a distancia es necesario introducir las pilas y programarlo.

El mando a distancia necesita 2 pilas nuevas del tipo AAA/LR03 alcalinas. Introdúzcalas del siguiente modo:

- Recuerde sustituir las pilas una vez al año.
- Cambie las pilas si durante el uso del mando a distancia el indicador luminoso empieza a parpadear. Significa que las pilas están a punto de agotarse.
- Este mando a distancia está provisto de una memoria permanente, por tanto no pierde la configuración de los códigos ni siquiera si se queda sin pilas.
- Si tiene que volver a programar el mando a distancia, le resultará útil haber tomado nota de los códigos correspondientes a sus aparatos en la etiqueta adhesiva presente dentro de la tapa del compartimento de las pilas.



PREPARACIÓN PARA EL USO

Antes de empezar a programar el mando a distancia le recomendamos leer con atención las instrucciones.

Para controlar sus aparatos es indispensable programar **FULLY 8** como se describe en los párrafos siguientes **A** o bien **B**.

Advertencia: programe un aparato a la vez.

1. Encienda el aparato que desea programar y seleccione un programa.
2. Busque en la lista de códigos al final de este manual la marca de su aparato y tome nota del código correspondiente indicado al lado (ej. Philips 0025). Si la marca no aparece en la lista, efectúe la búsqueda global descrita en el **párrafo B**.
3. Mantenga presionada durante 5 segundos la tecla de selección correspondiente al aparato cuyo código desea buscar (**TV**...**0025**), hasta que el indicador luminoso arriba empiece a parpadear indicando que el mando a distancia se está programando.
4. Suelte las teclas e introduzca dentro de 12 segundos el número de código de la marca identificado con anterioridad (ej. 0025) El indicador luminoso sigue parpadeando más rápidamente indicando que el mando a distancia está listo para la búsqueda.
5. Apunte el mando a distancia hacia el aparato. Presione y suelte despacio y varias veces la tecla **⏪** o bien **▶** para VCR y DVD, **deteniéndose** cuando el aparato responda correctamente al comando enviado.
6. Cuando el aparato responde correctamente, presione la tecla **OK** para confirmar la selección. **Tres parpadeos largos** indican que la operación ha llegado a buen fin.

Comprobación

Compruebe que el mando a distancia funciona correctamente presionando también alguna otra tecla correspondiente a la del mando a distancia original. Si los comandos funcionan parcialmente o de manera anómala, es muy probable que el código identificado no sea correcto y que corresponda a otro mando a distancia parecido. En este caso repita el procedimiento de búsqueda a partir del **punto 3**.

Identifique y tome nota del código que acaba de encontrar, siguiendo el procedimiento de anotación del código (véase el párrafo "ANOTACIÓN DEL CÓDIGO PROGRAMADO").

NOTA: Durante la operación de búsqueda el indicador luminoso parpadea más rápidamente. El indicador luminoso deja de parpadear y el mando a distancia sale del modo programación en los casos siguientes:

- si no se presiona ninguna tecla durante 12 segundos
- si la lista de códigos para la búsqueda se ha terminado. En este caso, pase al modo programación **B**

Esta operación puede tardar algunas decenas de minutos

1. Encienda el aparato que desea programar y seleccione un programa.
2. Mantenga presionada durante 5 segundos la tecla de selección correspondiente al aparato cuyo código desea buscar (**TV**...**0000**), hasta que el indicador luminoso arriba empiece a parpadear indicando que el mando a distancia se está programando.
3. Suelte las teclas e introduzca dentro de 15 segundos el código 0000. El indicador luminoso sigue parpadeando más rápidamente indicando que el mando a distancia está listo para la búsqueda.
4. Apunte el mando a distancia hacia el aparato. Presione y suelte despacio y varias veces la tecla **⏪** o bien **▶** para VCR y DVD, **deteniéndose** cuando el aparato responda correctamente al comando enviado.
5. Cuando el aparato responde correctamente, presione la tecla **OK** para confirmar la selección. **Tres parpadeos largos** indican que la operación ha llegado a buen fin.

Comprobación

Compruebe que el mando a distancia funciona correctamente presionando también alguna otra tecla correspondiente a la del mando a distancia original. Si los comandos funcionan parcialmente o de manera anómala, es muy probable que el código identificado no sea correcto y que corresponda a otro mando a distancia parecido. En este caso repita el procedimiento de búsqueda a partir del **punto 2**.

Identifique y tome nota del código encontrado, siguiendo el procedimiento de anotación del código (véase el párrafo "ANOTACIÓN DEL CÓDIGO PROGRAMADO").

Recuerde tomar nota siempre de los códigos de cuatro dígitos correspondientes a sus aparatos dentro de la tapa del compartimiento de las pilas una vez terminada la búsqueda y su memorización. Esto le resultará útil si tuviera que volver a programar el mando a distancia en caso de borrado accidental.

Para conocer los códigos de su mando a distancia:

- Mantenga presionada durante 5 segundos la tecla de selección cuyo código desea buscar (TV...ABS), hasta que el indicador luminoso arriba empiece a parpadear indicando que el mando a distancia se está programando.
- Suelte la tecla de selección y, dentro de ocho segundos, presione y suelte la tecla 1+/-.
- Al cabo de una pausa de pocos segundos, el indicador luminoso produce 4 secuencias de parpadeos, separados entre sí, correspondientes al código que está buscando. Cuente el número de parpadeos: a cada serie de parpadeos corresponde un dígito del código, por ejemplo al código 1306 corresponde:
 - = 1
 - = 3
 - = 0
 - = 6
- Tome nota del código encontrado en la etiqueta adhesiva dentro de la tapa del compartimiento de las pilas para una consulta fácil y rápida.

CÓMO VOLVER A PROGRAMAR EL MANDO A DISTANCIA INTRODUCIENDO EL CÓDIGO ANOTADO

- Mantenga presionada durante 5 segundos la tecla de selección correspondiente al aparato cuyo código desea buscar (TV...ABS), hasta que el indicador luminoso arriba empiece a parpadear indicando que el mando a distancia se está programando.
- Al soltarla, introduzca el número de código que había anotado. Tres parpadeos indican que el código se ha memorizado correctamente. De lo contrario, reintente el procedimiento de introducción del código a partir del punto 1.

SUGERENCIAS ÚTILES

PROBLEMA

El aparato no responde y el indicador luminoso no se enciende al presionar una tecla.

El aparato no responde pero el indicador luminoso se enciende.

Cuando se presiona una tecla, el indicador luminoso parpadea y el aparato no responde a los comandos.

El mando a distancia no ejecuta correctamente todos los comandos.

La marca de su aparato no está incluida en el manual de los códigos.

Si tiene alguna pregunta sobre el nuevo mando a distancia FULLY 8 consulte el sitio Internet www.fully8.com donde encontrará todas las respuestas que necesite de la forma más rápida y fácil.

2 AÑOS DE GARANTÍA - La garantía pierde su validez si el producto es manipulado o usado impropiaemente.

SOLUCIÓN

Compruebe que las pilas están introducidas correctamente, o bien sustitúyalas por 2 pilas nuevas de 1.5 V tipo AAA/LR03 alcalinas.

Asegúrese de que las pilas sean nuevas, que el mando a distancia esté dirigido hacia el aparato y que no haya obstáculos de por medio. Si fuera necesario, vuelva a introducir el código del mando a distancia repitiendo el procedimiento de programación **A** o **B**.

Cambie las pilas porque están a punto de agotarse.

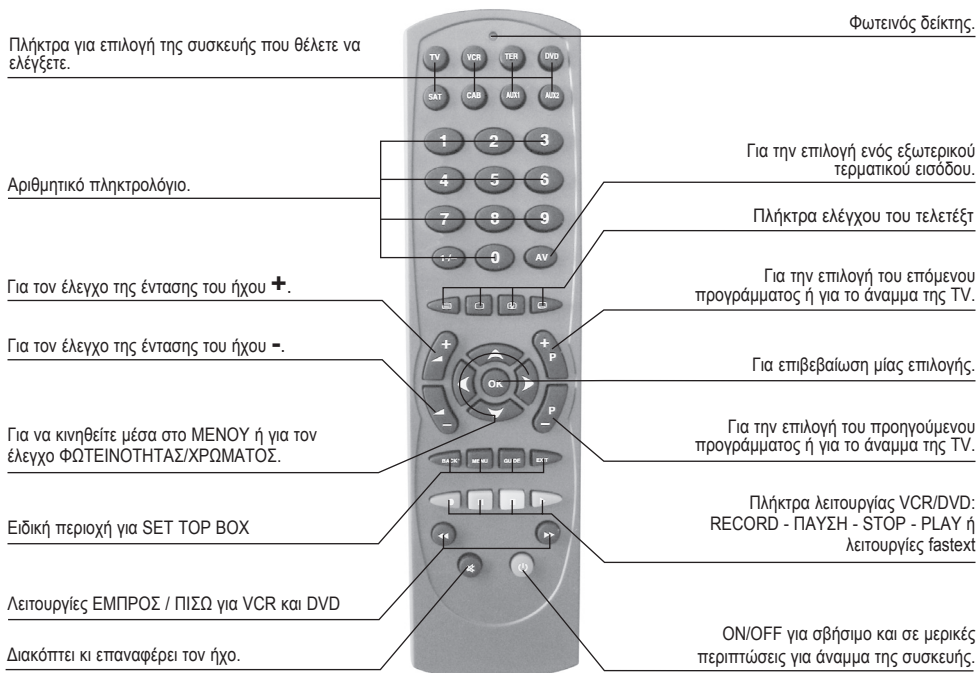
Puede que esté utilizando un código incorrecto. Vuelva a programar el mando a distancia repitiendo el procedimiento de programación **A** o **B**.

Programa el mando a distancia siguiendo el procedimiento de programación mediante la búsqueda global **B**.

Το τηλεκοντρόλ γενικής χρήσης **FULLY 8** είναι ιδανικό για την αντικατάσταση μέχρι και 8 τηλεκοντρόλ οποιασδήποτε μάρκας για TV, VCR (βίντεο), DVD, SAT, TER (Ψηφιακή Επίγεια Τηλεόραση) και καλωδιακή TV.

Διατηρήστε το Εγχειρίδιο Οδηγιών και Κωδικών σε περίπτωση που μπορεί να έχετε ανάγκη να το συμβουλευτείτε πάλι στο μέλλον.

ΧΡΗΣΗ ΠΛΗΚΤΡΩΝ ΚΑΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ



ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Πριν να χρησιμοποιήσετε το τηλεκοντρόλ, βάζετε τις μπαταρίες και το προγραμματίζετε.

Το τηλεκοντρόλ χρειάζεται 2 καινούριες αλκαλικές μπαταρίες AAA/LR03. Τις εισάγετε όπως απαικονίζεται:





- Θυμηθείτε να αλλάξετε τις μπαταρίες μια φορά το χρόνο.
- Αλλάξτε τις μπαταρίες εάν κατά τη χρήση του τηλεκοντρόλ ο φωτεινός δείκτης αρχίσει να αναβοσβήνει. Οι μπαταρίες κοντεύουν να αδειάσουν.
- Αυτό το τηλεκοντρόλ έχει εξοπλιστεί με μόνιμη μνήμη, δεν χάνει την καταχώριση των κωδικών ακόμα κι αν μείνει χωρίς μπαταρίες.
- Σε περίπτωση που πρέπει να προγραμματίσετε ξανά το τηλεκοντρόλ είναι χρήσιμο να έχετε σημειώσει τον σχετικό κωδικό των συσκευών σας επάνω στην αυτοκόλλητη ετικέτα που βρίσκετε στο εσωτερικό του καπακιού μπαταριών.



ΠΡΟΔΙΑΘΕΣΗ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

Πριν αρχίσετε τον προγραμματισμό του τηλεκοντρόλ διαβάστε προσεχτικά τις οδηγίες!

Για τον έλεγχο των συσκευών σας είναι απαραίτητο να προγραμματίσετε το **FULLY 8** όπως περιγράφεται στις επόμενες παραγράφους **A** ή **B**.
Προειδοποίηση: προγραμματίστε μία συσκευή τη φορά.


1. Ανάψτε τη συσκευή για προγραμματισμό κι επιλέξτε ένα πρόγραμμα.
2. Ψάξτε στον κατάλογο των κωδικών στο τέλος του παρόντος εγχειριδίου, τη μάρκα της συσκευής σας και σημειώστε τον αντίστοιχο κωδικό που υποδεικνύεται στο πλάι (π.χ. Philips 0025). Εάν η μάρκα δεν αναγράφεται στον κατάλογο, πραγματοποιήστε την ολοκληρωμένη αναζήτηση που περιγράφεται στην **παράγραφο Β**.
3. Κρατήστε πατημένο για 5 δευτερόλεπτα το πλήκτρο επιλογής που αντιστοιχεί στη συσκευή της οποίας θέλετε να αναζητήσετε τον κωδικό (TV...) , έως ότου ο άνω φωτεινός δείκτης αρχίζει να αναβοσβήνει υποδεικνύοντας πως το τηλεκοντρόλ είναι στη φάση προγραμματισμού.
4. Απελευθερώνετε τα πλήκτρα και πληκτρολογείτε εντός 12 δευτερολέπτων τον προηγούμενο εντοπισμένο αριθμό κωδικού της μάρκας (π.χ. 0025). Ο φωτεινός δείκτης συνεχίζει να αναβοσβήνει πιο γρήγορα υποδεικνύοντας πως το τηλεκοντρόλ είναι έτοιμο για την αναζήτηση.
5. Κατευθύνετε το τηλεκοντρόλ προς τη συσκευή. Πατήστε κι απελευθερώστε αργά και πολλές φορές το πλήκτρο  ή  για το VCR και DVD, **σταματώντας** όταν η συσκευή ανταποκριθεί σωστά στην εντολή που της δώσατε.
6. Όταν η συσκευή ανταποκρίνεται σωστά πατήστε το πλήκτρο  για να επιβεβαιώσετε την επιλογή. **Τρεις μακρές αναλαμπές** υποδεικνύουν ότι ο χειρισμός ολοκληρώθηκε με σωστό τρόπο.

Επαλήθευση





Ελέγξτε εάν και κάποιο άλλο πλήκτρο, αντίστοιχο με αυτό του γνήσιου τηλεκοντρόλ σας, λειτουργεί σωστά. Εάν οι εντολές δρουν εν μέρει ή με ανώμαλο τρόπο είναι πολύ πιθανό ο κωδικός που βρέθηκε να μην είναι ο σωστός αλλά ενός παρόμοιου τηλεκοντρόλ. Σ' αυτήν την περίπτωση επαναλαμβάνετε τη διαδικασία αναζήτησης ξεκινώντας από το **σημείο 3**.

Εντοπίστε και σημειώστε τον κωδικό που μόλις βρέθηκε, ακολουθώντας τη διαδικασία σημείωσης κωδικού (βλέπε παράγραφο «ΣΗΜΕΙΩΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΕΝΟΥ ΚΩΔΙΚΟΥ»).

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Κατά το χειρισμό αναζήτησης ο φωτεινός δείκτης αναβοσβήνει πιο γρήγορα. Ο φωτεινός δείκτης παύει να αναβοσβήνει και το τηλεκοντρόλ εξέρχεται από τον τρόπο προγραμματισμού στις ακόλουθες περιπτώσεις:

- εάν για 12 δευτερόλεπτα δεν πατηθεί κανένα πλήκτρο
- εάν η λίστα των κωδικών προς αναζήτηση έχει τελειώσει. Σ' αυτήν την περίπτωση, περνάτε στον τρόπο προγραμματισμού 

Αυτός ο χειρισμός μπορεί να απαιτήσει μερικές δεκάδες λεπτά

1. Ανάψτε τη συσκευή για προγραμματισμό κι επιλέξτε ένα πρόγραμμα.
2. Κρατήστε πατημένο για 5 δευτερόλεπτα το πλήκτρο επιλογής που αντιστοιχεί στη συσκευή της οποίας θέλετε να αναζητήσετε τον κωδικό (TV...) , έως ότου ο άνω φωτεινός δείκτης αρχίζει να αναβοσβήνει υποδεικνύοντας πως το τηλεκοντρόλ είναι στη φάση προγραμματισμού.
3. Απελευθερώνετε τα πλήκτρα και πληκτρολογείτε εντός 15 δευτερολέπτων τον κωδικό 0000. Ο φωτεινός δείκτης συνεχίζει να αναβοσβήνει πιο γρήγορα υποδεικνύοντας πως το τηλεκοντρόλ είναι έτοιμο για την αναζήτηση.
4. Κατευθύνετε το τηλεκοντρόλ προς τη συσκευή. Πατήστε κι απελευθερώστε αργά και πολλές φορές το πλήκτρο  ή  για το VCR και DVD, **σταματώντας** όταν η συσκευή ανταποκριθεί σωστά στην εντολή που της δώσατε.
5. Όταν η συσκευή ανταποκρίνεται σωστά, πατήστε το πλήκτρο  για να επιβεβαιώσετε την επιλογή. **Τρεις μακρές αναλαμπές** υποδεικνύουν ότι ο χειρισμός ολοκληρώθηκε με σωστό τρόπο.

Επαλήθευση







Ελέγξτε εάν και κάποιο άλλο πλήκτρο, αντίστοιχο με αυτό του γνήσιου τηλεκοντρόλ σας, λειτουργεί σωστά. Εάν οι εντολές δρουν εν μέρει ή με ανώμαλο τρόπο είναι πολύ πιθανό ο κωδικός που βρέθηκε να μην είναι ο σωστός αλλά ενός παρόμοιου τηλεκοντρόλ. Σ' αυτήν την περίπτωση επαναλαμβάνετε τη διαδικασία αναζήτησης ξεκινώντας από το **σημείο 2**.

Εντοπίστε και σημειώστε τον κωδικό που βρέθηκε, ακολουθώντας τη διαδικασία σημείωσης κωδικού (βλέπε παράγραφο «ΣΗΜΕΙΩΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΕΝΟΥ ΚΩΔΙΚΟΥ»).


ΣΗΜΕΙΩΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΕΝΟΥ ΚΩΔΙΚΟΥ

Θυμηθείτε να σημειώσετε πάντα τους τετραψήφιους κωδικούς που αντιστοιχούν στις συσκευές σας εντός του καπακιού μπαταριών όταν τελειώσει η αναζήτηση κι η αποθήκευσή τους. Αυτό μπορεί να είναι χρήσιμο αν πρέπει να προγραμματίσετε εκ νέου το τηλεκοντρόλ σε περίπτωση τυχαίας διαγραφής.

Για να μάθετε τους κωδικούς του τηλεκοντρόλ σας:

1. Κρατήστε πατημένο για 5 δευτερόλεπτα το πλήκτρο επιλογής του οποίου επιθυμείτε να γνωρίσετε τον κωδικό (TV...) , έως ότου ο άνω φωτεινός δείκτης αρχίζει να αναβοσβήνει υποδεικνύοντας πως το τηλεκοντρόλ είναι στη φάση προγραμματισμού.
2. Απελευθερώστε το πλήκτρο επιλογής και εντός οκτώ δευτερολέπτων, πατήστε κι απελευθερώστε το πλήκτρο .
3. Μετά από μία παύση λίγων δευτερολέπτων, ο φωτεινός δείκτης παράγει τέσσερις σειρές αναλαμπών, με ένα διάλειμμα μεταξύ τους, που αντιστοιχούν στον κωδικό που ψάχνετε. Μετρήστε τον αριθμό αναλαμπών, σε καθεμία σειρά αντιστοιχεί ένας αριθμός του κωδικού, για παράδειγμα στον κωδικό 1306 αντιστοιχεί:
 = 1
 = 3
 = 0
 = 6
4. Σημειώστε τον κωδικό που βρέθηκε έτσι στην αυτοκόλλητη ετικέτα εντός του καπακιού μπαταριών, για μία εύκολη και γρήγορη συμβούλευση.

ΠΩΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΖΕΤΕ ΕΚ ΝΕΟΥ ΤΟ ΤΗΛΕΚΟΝΤΡΟΛ ΕΙΣΑΓΟΝΤΑΣ ΤΟΝ ΣΗΜΕΙΩΜΕΝΟ ΚΩΔΙΚΟ

1. Κρατήστε πατημένο για 5 δευτερόλεπτα το πλήκτρο επιλογής που αντιστοιχεί στη συσκευή της οποίας θέλετε να αναζητήσετε τον κωδικό (TV...) , έως ότου ο άνω φωτεινός δείκτης αρχίζει να αναβοσβήνει υποδεικνύοντας πως το τηλεκοντρόλ είναι στη φάση προγραμματισμού.
2. Κατά την απελευθέρωση, εισάγετε τον αριθμό κωδικού που έχετε σημειώσει. Τρεις αναλαμπές υποδεικνύουν πως ο κωδικός έχει αποθηκευτεί στη μνήμη με σωστό τρόπο. Εάν δεν συμβεί κάτι τέτοιο ξαναπροσπαθήστε με τη διαδικασία εισαγωγής κωδικού ξεκινώντας από το σημείο 1.

ΧΡΗΣΙΜΕΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ

ΠΡΟΒΛΗΜΑ

Η συσκευή δεν ανταποκρίνεται κι ο φωτεινός δείκτης δεν ανάβει όταν πατιέται ένα πλήκτρο.

Η συσκευή δεν ανταποκρίνεται αλλά ο φωτεινός δείκτης ανάβει.

Όταν πατιέται ένα πλήκτρο ο φωτεινός δείκτης αναβοσβήνει κι η συσκευή δεν ανταποκρίνεται στις εντολές.

Το τηλεκοντρόλ δεν εκτελεί σωστά όλες τις εντολές.

Η μάρκα της συσκευής σας δεν συμπεριλαμβάνεται στο Εγχειρίδιο των Κωδικών.

Εάν έχετε ερωτήσεις που αφορούν το νέο τηλεκοντρόλ FULLY 8 συμβουλευτείτε το Internet site www.fully8.com όπου θα βρείτε όλες τις απαντήσεις τις οποίες έχετε ανάγκη με τον πιο γρήγορο κι εύκολο τρόπο.

ΕΓΓΥΗΣΗ 2 χρόνια - Η εγγύηση ακυρώνεται εάν το προϊόν μετατραπεί ή χρησιμοποιηθεί ακατάλληλα.

ΛΥΣΗ

Ελέγξτε εάν οι μπαταρίες έχουν μπει σωστά, διαφορετικά τις αλλάζετε με 2 καινούριες αλκαλικές μπαταρίες 1.5 V τύπου AAA/LR03.

Βεβαιωθείτε ότι οι μπαταρίες είναι καινούριες κι ότι το τηλεκοντρόλ είναι στραμμένο προς τη συσκευή χωρίς να υπάρχουν εμπόδια στη μέση. Ενδεχομένως καταχωρείτε πάλι τον κωδικό του τηλεκοντρόλ επαναλαμβάνοντας τη διαδικασία προγραμματισμού **A** ή **B**.

Αλλάξτε τις μπαταρίες, κοντεύουν να αδειάσουν.

Ίσως χρησιμοποιείτε λανθασμένο κωδικό. Ρυθμίστε ξανά το τηλεκοντρόλ επαναλαμβάνοντας τη διαδικασία προγραμματισμού **A** ή **B**.

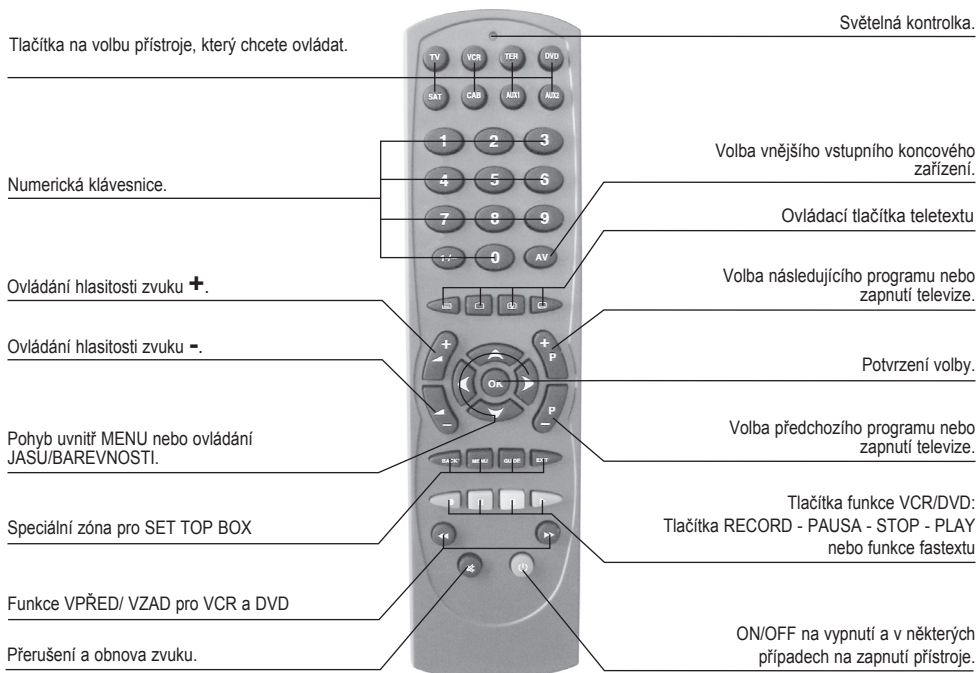
Ρυθμίστε το τηλεκοντρόλ ακολουθώντας τη διαδικασία προγραμματισμού μέσω ολοκληρωμένης αναζήτησης **B**.

Univerzální ovladač **FULLY 8**

je ideální k tomu, aby nahradil až osm dálkových ovladačů jakékoliv značky na ovládání televize, VCR (videopřehrávač), DVD, SAT, TER (digitální kabelové televize) a kabelové televize.

Uchovejte návod k použití dálkového ovladače a příručku kódů pro případ, že byste je v budoucnosti potřebovali.

POUŽITÍ TLAČÍTEK A FUNKCÍ



VKLÁDÁNÍ BATERIÍ

Před použitím dálkového ovladače je třeba do něj vložit baterie a naprogramovat jej.

Do dálkového ovladače je třeba použít 2 nové alkalické baterie AAA/LR03. Vložte baterie podle návodu na obrázku:

- Jednou ročně baterie vyměňte.
- Jestliže při používání dálkového ovladače začne blikat světelná kontrolka, je třeba baterie vyměnit. Baterie jsou slabé.
- Tento dálkový ovladač je vybaven trvalou pamětí, což umožňuje udržení nastavení kódů a funkcí i v případě, když zůstane bez baterií.
- Je dobré si poznamenat kód Vašeho přístroje na štítek, který se nachází na vnitřní straně krytu baterie pro případ, že by bylo třeba dálkový ovladač znovu naprogramovat.






NASTAVENÍ

Před začátkem programování Vašeho dálkového ovladače si pozorně přečtete instrukce návodu!

Ovládání Vašich přístrojů je možné provádět pouze po naprogramování Vašeho **FULLY 8** podle instrukcí uvedených v následujících odstavcích **A** nebo **B**.

Upozornění: programujte každý přístroj zvlášť!


1. Zapněte přístroj, který chcete naprogramovat a zvolte program.
2. Vyhledejte značku Vašeho přístroje na konci této příručky a poznamenejte si odpovídající kód uvedený po straně (např. Philips 0025) Jestliže značka není v seznamu, proveďte všeobecné vyhledávání popsané v **odstavci B**.
3. Stiskněte na 5 sekund tlačítko volby odpovídající přístroji, jehož kód chcete vyhledat (TV...4683) a držte je stisknuté, dokud světelná kontrolka nahoře nezačne blikat, což znamená, že dálkový ovladač je ve fázi programování.
4. Uvolněte tlačítka a do 12 sekund zadejte kód značky, který jste si předtím zjistili (např.0025). Světelná kontrolka bliká rychleji, což znamená, že dálkový ovladač je připraven k vyhledávání.
5. Namiřte dálkový ovladač směrem k přístroji. Zvolna několikrát stiskněte a uvolněte tlačítko  nebo  pro VCR a DVD, **a zastavte se** v okamžiku, když přístroj správně reaguje na vyslaný příkaz.
6. Když přístroj zareaguje správně, stiskněte tlačítko  na potvrzení volby. **Tři dlouhá bliknutí** označují, že se operace dokončila správným způsobem.

Kontrola




Zkontrolujte, zda i další tlačítka odpovídající Vašemu původnímu dálkovému ovladači fungují správně. Jestliže dochází pouze k částečnému nebo nesprávnému vyplňování příkazů, je velmi pravděpodobné, že nalezený kód není správný, ale že se jedná o kód vztahující se k jinému podobnému dálkovému ovladači. V tomto případě zopakujte proceduru vyhledávání od **bodu 3**.

*Nalezněte kód a poznamenejte si jej podle procedury poznamenání kódu
(viz odstavec „POZNAMENÁNÍ NAPROGRAMOVANÉHO KÓDU“).*

POZN.: Během operace vyhledávání světelná kontrolka bliká rychleji. Světelná kontrolka přestane blikat, jestliže v následujících případech dálkový ovladač opustí programovací režim:

- **jestliže po dobu 12 sekund nedojde ke stisknutí žádného tlačítka**
- **jestliže je seznam kódů k vyhledávání u konce. V tomto případě přejděte na programovací režim **

Tato operace může trvat i několik desítek minut

1. Zapněte přístroj, který chcete naprogramovat a zvolte program.
2. Stiskněte na 5 sekund tlačítko volby odpovídající přístroji, jehož kód chcete vyhledat (TV...4683) a držte je stisknuté, dokud světelná kontrolka nahoře nezačne blikat, což znamená, že dálkový ovladač je ve fázi programování.
3. Uvolněte tlačítka a do 15 sekund zadejte kód 0000. Světelná kontrolka bliká rychleji, což znamená, že dálkový ovladač je připraven k vyhledávání.
4. Namiřte dálkový ovladač směrem k přístroji. Zvolna několikrát stiskněte a uvolněte tlačítko  nebo  pro VCR a DVD, **a zastavte se** v okamžiku, když přístroj správně reaguje na vyslaný příkaz.
5. Když přístroj zareaguje správně, stiskněte tlačítko  na potvrzení volby. **Tři dlouhá bliknutí** označují, že se operace dokončila správným způsobem.

Kontrola

Zkontrolujte, zda i další tlačítka odpovídající Vašemu původnímu dálkovému ovladači fungují správně. Jestliže dochází pouze k částečnému nebo nesprávnému vyplňování příkazů, je velmi pravděpodobné, že nalezený kód není správný, ale že se jedná o kód vztahující se k jinému podobnému dálkovému ovladači. V tomto případě je třeba zopakovat proceduru vyhledávání od **bodu 2**.

*Nalezněte kód a poznamenejte si jej podle procedury poznamenání kódu
(viz odstavec „POZNAMENÁNÍ NAPROGRAMOVANÉHO KÓDU“).*

POZNAMENÁNÍ NAPROGRAMOVANÉHO KÓDU

Poté, co jste vyhledali a uložili do paměti čtyřmístné kódy odpovídající Vaším přístrojům, je třeba je poznamenat na vnitřní stranu víka baterie.

Toto může být užitečné v případě, že by kvůli náhodnému vyrušení naprogramování bylo nutné dálkový ovladač znovu naprogramovat.

Chcete-li znát kódy Vašeho dálkového ovladače:

1. Stiskněte na 5 sekund tlačítko volby odpovídající přístroji, jehož kód chcete vyhledat (TV...ABS) a držte je stisknuté, dokud světelná kontrolka nahoře nezačne blikat, což znamená, že dálkový ovladač je ve fázi programování.

2. Uvolněte tlačítko volby a do osmi sekund stiskněte a uvolněte tlačítko 1-/→.

3. Po několikasekundové přestávce světelná kontrolka provede čtyři série blikání s mezipřestávkami odpovídajícími kódu, který vyhledáváte. Spočítejte počet blikání. Každé sérii odpovídá jedno číslo kódu, např. kódu 1306 odpovídá:

•	= 1
•••	= 3
••••••••	= 0
••••••••••	= 6

4. Takto nalezený kód si poznamenejte na samolepící štítek na vnitřní straně krytu baterie, abyste jej mohli použít pro případné nové snadné a rychlé programování.

PŘEPROGRAMOVÁNÍ DÁLKOVÉHO OVLADAČE VLOŽENÍM POZNAMENANÉHO KÓDU

1. Stiskněte na 5 sekund tlačítko volby odpovídající přístroji, jehož kód chcete vyhledat (TV...ABS) a držte je stisknuté, dokud světelná kontrolka nahoře nezačne blikat, což znamená, že dálkový ovladač je ve fázi programování.

2. Po uvolnění vložte číslo kódu, který jste si poznamenali. Tři dlouhá bliknutí označují, že se operace dokončila správným způsobem. Jestliže tomu tak není, je třeba zopakovat proceduru vložení kódu od bodu 1.

UŽITEČNÉ RADY

PROBLÉM

Přístroj nereaguje a při stisknutí jakéhokoliv tlačítka se nerozsvítí světelná kontrolka.

Přístroj nereaguje, ale světelná kontrolka svítí.

Při stisknutí jakéhokoliv tlačítka světelná kontrolka bliká a přístroj nereaguje na příkazy.

Dálkový ovladač neprovádí správně všechny příkazy.

Značka Vašeho přístroje není obsažena v příručce kódů.

Máte-li nějaké dotazy týkající se dálkového ovladače FULLY 8, navštivte internetové stránky www.fully8.com, kde snadno a rychle naleznete odpovědi na vše, co potřebujete.

ZÁRUKA 2 roky - Záruka pozbývá platnosti, jestliže dojde k poškození výrobku nebo je-li používán nesprávným způsobem.

ŘEŠENÍ

Zkontrolujte, zda jsou baterie správně vloženy. V případě potřeby je vyměňte za dvě nové alkalické baterie 1.5 V typu AAA/LR03.

Zkontrolujte, zda jsou baterie nové a zda je dálkový ovladač namířen směrem k přístroji a zda se mezi ním a přístrojem nevyskytují žádné překážky. Případně znovu nastavte kód dálkového ovladače tím, že zopakujete programovací proceduru **A** nebo **B**.

Je třeba vyměnit baterie, protože jsou slabé.

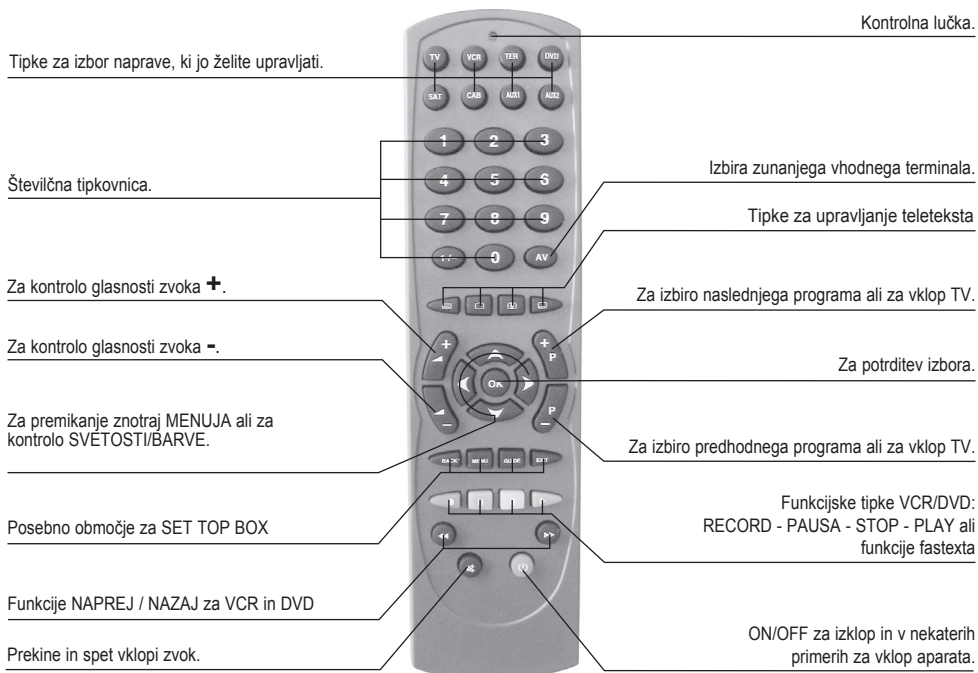
Kód, který používáte, pravděpodobně není správný. Znovu nastavte dálkový ovladač tím, že zopakujete programovací proceduru **A** nebo **B**.

Nastavte dálkový ovladač podle programovací procedury pro všeobecné vyhledávání **B**.

Univerzalni daljinski upravljalnik **FULLY 8** je idealen za nadomestitev do največ 8 daljinskih upravljalnikov katerekoli blagovne znamke za TV, VCR (videorekorder), DVD, SAT, TER (zemeljsko digitalno) in kabelsko TV.

Shranite Priročnik z navodili in šifre za slučaj, ko jih boste potrebovali v prihodnosti.

UPORABA TIPK IN FUNKCIJ



VSTAVLJANJE BATERIJ

Preden uporabite daljinski upravljalnik, vstavite baterije in ga programirajte.

Za daljinski upravljalnik potrebujete 2 novi bateriji AAA/LR03 alkalne. Vstavite baterije kot je prikazano:




- Ne pozabite zamenjati baterij enkrat letno.
- Zamenjajte baterije, če začne med uporabo daljinskega upravljalnika utripati kontrolna lučka. Baterije so skoraj prazne.
- Ta daljinski upravljalnik ima trajni pomnilnik, zato se nastavev šifer ne izbriše, tudi če ostane upravljalnik brez baterij.
- V primeru, ko morate ponovno programirati daljinski upravljalnik, je koristno, da si zabeležite šifro, ki se nanaša na vaše aparate, na lepilno etiketo znotraj pokrovčka predalčka za baterije.



PREDPRIPRAVA ZA UPORABO

Preden začnete programirati daljinski upravljalnik, pozorno preberite navodila!

Za uspešno upravljanje vaših aparatov, morate obvezno programirati vaš upravljalnik **FULLY 8** kot je opisano v naslednjih odstavkih **A** ali **B**.
Opozorilo: programirajte vsakokrat en aparat.


1. Vžgite aparat, ki ga želite programirati, in izberite katerega od programov.
2. V seznamu šifer na koncu tega priročnika poiščite znamko svojega aparata in si zabeležite ustrezno šifro, navedeno ob strani (npr. Philips 0025). Če znamka ni navedena v seznamu, izvedite globalno iskanje, opisano v poglavju B.
3. Držite pritisnjeno 5 sekund izbirno tipko, ki ustreza aparatu, za katerega želite poiskati šifro (**TV...ABS**), dokler kontrolna lučka zgoraj ne začne utripati, kar pomeni, da je daljinski upravljalnik v fazi programiranja.
4. Spustite tipke in vnesite v roku 12 sekund številko šifre, ki ste jo predhodno ugotovili (npr. 0025). Kontrolna lučka še naprej utripa, vendar hitreje, kar pomeni, da je daljinski upravljalnik pripravljen za iskanje.
5. Usmerite daljinski upravljalnik proti aparatu. Večkrat pritisnite in počasi spustite tipko  ali  za VCR in DVD, **ustavite se**, ko aparat pravilno odgovori na poslan ukaz.
6. Ko aparat odgovori pravilno, pritisnite tipko  za potrditev izbire. **Trije dolgi utripi** pomenijo, da se je postopek zaključil na pravi način.

Preverjanje

Preverite, da tudi katera od drugih tipk, ki ustreza tipki na vašem originalnem daljinskem upravljalniku, pravilno deluje. Če komande delujejo delno ali na nepravilen način, je zelo verjetno, da najdena šifra ni pravilna, pač pa pripada kakšnemu podobnemu daljinskemu upravljalniku. V tem primeru ponovite postopek iskanja šifre, začenši pri **točki 3**.




Poiščite in si zabeležite pravkar najdeno šifro, upoštevajte postopek za zabeležitev šifre (glej poglavje „ZABELEŽBA PROGRAMIRANE ŠIFRE“).

OPOMBA: Med postopkom iskanja šifre, utripa kontrolna lučka bolj hitro. Kontrolna lučka preneha utripati in daljinski upravljalnik zapusti način programiranja v naslednjih primerih:

- če v času 12 sekund ne pritisnete nobene tipke
- če je seznam šifer, ki jo pregledujete, zaključen. V tem primeru preidite na način programiranja 

B PROGRAMIRANJE DALJINSKEGA UPRAVLJALNIKA PREKO GLOBALNEGA ISKANJA

Ta postopek lahko traja nekaj deset minut

1. Vžgite aparat, ki ga želite programirati, in izberite katerega od programov.
2. Držite pritisnjeno 5 sekund izbirno tipko, ki ustreza aparatu, za katerega želite poiskati šifro (**TV...ABS**), dokler kontrolna lučka zgoraj ne začne utripati, kar pomeni, da je daljinski upravljalnik v fazi programiranja.
3. Spustite tipke in v roku 15 sekund vtipkajte šifro 0000. Kontrolna lučka še naprej utripa, vendar hitreje, kar pomeni, da je daljinski upravljalnik pripravljen za iskanje.
4. Usmerite daljinski upravljalnik proti aparatu. Večkrat pritisnite in počasi spustite tipko  ali  za VCR in DVD, **ustavite se**, ko aparat pravilno odgovori na poslan ukaz.
5. Ko aparat odgovori pravilno, pritisnite tipko  za potrditev izbire. **Trije dolgi utripi** pomenijo, da se je postopek zaključil na pravi način.

Preverjanje

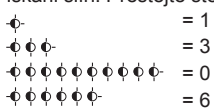
Preverite, da tudi katera od drugih tipk, ki ustreza tipki na vašem originalnem daljinskem upravljalniku, pravilno deluje. Če komande delujejo delno ali na nepravilen način, je zelo verjetno, da najdena šifra ni pravilna, pač pa pripada kakšnemu podobnemu daljinskemu upravljalniku. V tem primeru ponovite postopek iskanja šifre, začenši pri **točki 2**.

Poiščite in si zabeležite pravkar najdeno šifro, upoštevajte postopek za zabeležitev šifre (glej poglavje „ZABELEŽBA PROGRAMIRANE ŠIFRE“).

ZABELEŽBA PROGRAMIRANE ŠIFRE

Ne pozabite vsakokrat zabeležiti štirištevlične šifre, ki ustrezajo vašim aparatom, na notranji strani pokrovčka baterijskega predalčka potem ko zaključite iskanje in shranjevanje v pomnilnik. To je koristno predvsem v primerih, ko morate ponovno programirati daljinski upravljalnik zaradi naključnega izbrisa podatkov.

Če želite videti šifre svojega daljinskega upravljalnika:

1. Držite pritisnjeno 5 sekund izbirno tipko aparata, za katero želite videti šifro (TV...ABS), dokler kontrolna lučka zgoraj ne začne utripati, kar pomeni, da je daljinski upravljalnik v fazi programiranja.
2. Spustite izbirno tipko in v roku osmih sekund pritisnite in spustite tipko 1/->.
3. Po premoru nekaj sekund se vrstijo štiri serije utripanja kontrolne lučke, z vmesnimi intervali, ki ustrezajo iskani šifri. Preštejte število utripov, vsaki seriji ustreza ena številka šifre. Na primer, šifri 1306 ustreza:

 - 1 utrip = 1
 - 3 utripi = 3
 - 0 utripov = 0
 - 6 utripov = 6
4. Najdeno šifro si zabeležite na lepilni etiketi znotraj pokrovčka baterijskega predalčka, da jo hitro in enostavno preverite.

KAKO PONOVO PROGRAMIRATE DALJINSKI UPRAVLJALNIK Z VNAŠANJEM ZABELEŽENE ŠIFRE

1. Držite pritisnjeno 5 sekund izbirno tipko, ki ustreza aparatu, za katerega želite poiskati šifro (TV...ABS), dokler kontrolna lučka zgoraj ne začne utripati, kar pomeni, da je daljinski upravljalnik v fazi programiranja.
2. Po sprostitvi vnesite novo številko šifre, ki ste jo zabeležili. Trije utripi pomenijo, da je bila šifra shranjena v pomnilnik na pravilen način. Če temu ni tako, ponovno poskusite izvesti postopek vnašanja začevši od točke 1.

KORISTNI NAPOTKI

TEŽAVA

Aparat se ne odziva in kontrolna lučka se ne vžge, ko pritisnete katero od tipk.

Aparat se ne odziva, vendar se kontrolna lučka vžge.

Kadar pritisnete katero od tipk, kontrolna lučka utripa in aparat se ne odziva na ukaze.

Daljinski upravljalnik ne izvaja pravilno vseh ukazov.

Znamka vašega aparata ni vključena v seznam v priročniku šifer.

Če imate kakšna vprašanja v zvezi z novim daljinskim upravljalnikom FULLY 8, si oglejte spletno stran www.fully8.com, kjer najdete vse odgovore, ki jih iščete, na hiter in enostaven način.

GARANCIJA 2 leti - Garancijske pravice propadejo, če je proizvod bil predmet posegov ali nepravilno uporabljan.

REŠITEV

Preverite, ali so baterije pravilno vstavljene, v nasprotnem primeru zamenjajte baterije z 2 novima baterijama 1.5 V tipa AAA/LR03 alkalne.

Prepričajte se, da so baterije nove in da je daljinski upravljalnik usmerjen proti aparatu, ne da bi vmes bile ovire. Po potrebi ponovno nastavite šifro daljinskega upravljalnika tako, da ponovite postopek programiranja. **A** ali **B**.

Zamenjajte baterije, saj so skoraj prazne.

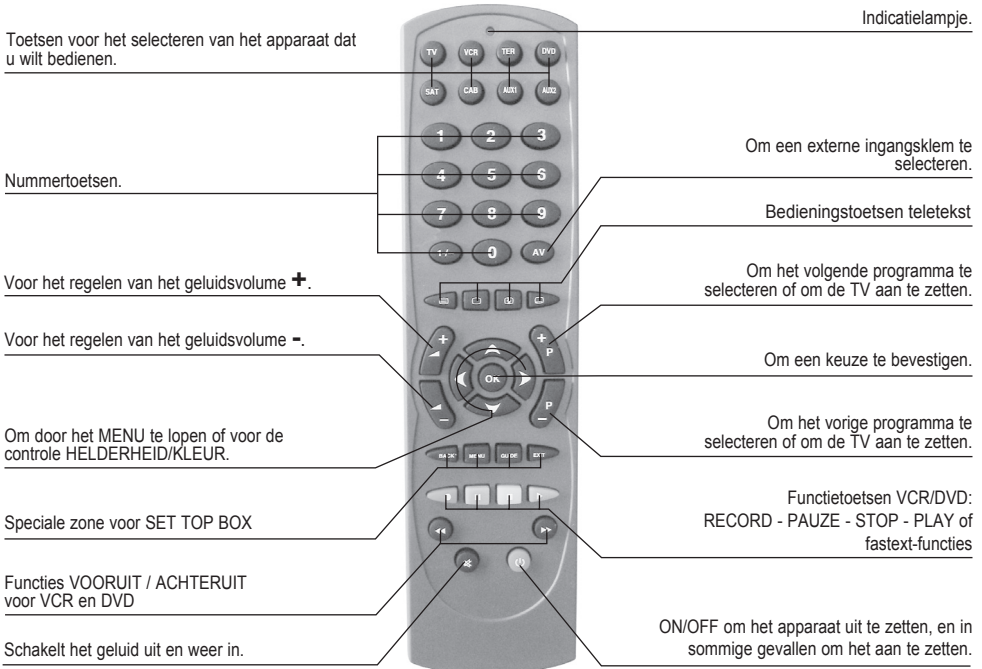
Morda uporabljate napačno šifro. Ponovno nastavite daljinski upravljalnik z ponovitvijo postopka programiranja **A** ali **B**.

Nastavite daljinski upravljalnik tako, da sledite postopku programiranja preko globalnega iskanja **B**.

De universele afstandsbediening **FULLY 8** is ideaal voor het vervangen van maximaal 8 afstandsbedieningen van elk merk voor TV, VCR (videorecorder), DVD, SAT, TER (digitale televisie) en kabeltelevisie.

Bewaar de Gebruikshandleiding en het Codeboekje voor het geval u deze in de toekomst opnieuw wil raadplegen.

GEBRUIK TOETSEN EN FUNCTIES



PLAATSEN VAN DE BATTERIJEN

Alvorens de afstandsbediening te gebruiken, dient u de batterijen erin te doen en de afstandsbediening te programmeren.

U dient 2 nieuwe alkalinebatterijen type AAA/LR03 in de afstandsbediening te doen. Plaats de batterijen in de afstandsbediening zoals aangegeven:

- De batterijen moeten eens per jaar worden vervangen.
- Vervang de batterijen indien gedurende het gebruik van de afstandsbediening het indicatielampje begint te knipperen. Dit betekent dat de batterijen bijna leeg zijn.
- Deze afstandsbediening is uitgerust met een permanent geheugen en verliest de instelling van de codes niet, ook niet als er geen batterijen zijn geplaatst.
- Indien u de afstandsbediening opnieuw moet programmeren, is het handig de code, die hoort bij uw apparaten, op het zelfklevende etiket aan de binnenzijde van het batterijdeksel te hebben genoteerd.





INSTELLEN VOOR GEBRUIK

Alvorens met het programmeren van de afstandsbediening te beginnen, dient u de instructies aandachtig door te lezen!

Om uw apparaten te kunnen bedienen, moet de **FULLY 8** worden geprogrammeerd zoals beschreven in de volgende paragrafen **A** of **B**.
 Waarschuwing: programmeer één apparaat tegelijk.

A**PROGRAMMERING VAN DE AFSTANDSBEDIENING**

1. Zet het apparaat aan dat u wilt programmeren en selecteer een programma.
2. Zoek in de lijst met codes aan het eind van deze handleiding het merk van uw apparaat en noteer de bijbehorende code die ernaast staat (bijv. Philips 0025). Indien het merk niet in de lijst is opgenomen, voert u de globale zoekprocedure uit zoals beschreven in **paragraaf B**.
3. Houd de keuzetoets die overeenstemt met het apparaat waarvan u de code wilt zoeken 5 seconden ingedrukt (**TV**...**ABS**), totdat het lampje bovenaan begint te knippen, hetgeen aangeeft dat de afstandsbediening in de programmeerfase is.
4. Laat de toetsen weer los en voer binnen 12 seconden de code van het eerder geïdentificeerde merk in (bijv. 0025). Het indicatielampje gaat nu sneller knippen ten teken dat de afstandsbediening klaar is voor de zoekprocedure.
5. Richt de afstandsbediening op het apparaat. Druk nu langzaam meerdere malen op de toets  of  voor de VCR en DVD en **stop** wanneer het apparaat correct op het verzonden commando reageert.
6. Wanneer het apparaat correct reageert, drukt u op de toets  om de keuze te bevestigen. **Drie maal lang knippen** geeft aan dat de operatie correct is uitgevoerd.

Controle

Controleer ook voor een aantal andere toetsen die overeenkomen met die van uw oorspronkelijke afstandsbediening, of ze correct werken. Indien de commando's slechts gedeeltelijk of op afwijkende wijze werken, is het zeer waarschijnlijk dat de gevonden code niet de juiste code is, maar bij een bijna gelijke afstandsbediening hoort. Herhaal in dat geval de zoekprocedure vanaf **punt 3**.




Zoek en noteer de code aan de hand van de procedure voor het noteren van de code (zie de paragraaf "NOTEREN VAN DE GEPROGRAMMEERDE CODE").

OPMERKING: tijdens het zoeken zal het indicatielampje sneller knippen. Het indicatielampje stopt met knippen en de afstandsbediening verlaat de programmeermodus in de volgende gevallen:

- als u gedurende 12 seconden geen enkele toets indrukt
- als het einde van de lijst met de te zoeken codes bereikt is. In dit geval gaat u naar de programmeermodus **B**

B**PROGRAMMERING VAN DE AFSTANDSBEDIENING VIA DE GLOBALE ZOEKPROCEDURE**

Deze procedure kan enkele tientallen minuten duren

1. Zet het apparaat aan dat u wilt programmeren en selecteer een programma.
2. Houd de keuzetoets die overeenstemt met het apparaat waarvan u de code wilt zoeken 5 seconden ingedrukt (**TV**...**ABS**), totdat het lampje bovenaan begint te knippen, hetgeen aangeeft dat de afstandsbediening in de programmeerfase is.
3. Laat de toetsen los en voer binnen 15 seconden de code 0000 in. Het indicatielampje gaat nu sneller knippen ten teken dat de afstandsbediening klaar is voor de zoekprocedure.
4. Richt de afstandsbediening op het apparaat. Druk nu langzaam meerdere malen op de toets  of  voor de VCR en DVD en **stop** wanneer het apparaat correct op het verzonden commando reageert.
5. Wanneer het apparaat correct reageert, drukt u op de toets  om de keuze te bevestigen. **Drie maal lang knippen** geeft aan dat de operatie correct is uitgevoerd.

Controle

Controleer ook voor een aantal andere toetsen die overeenkomen met die van uw oorspronkelijke afstandsbediening, of ze correct werken.

Indien de commando's slechts gedeeltelijk of op afwijkende wijze werken, is het zeer waarschijnlijk dat de gevonden code niet de juiste code is, maar bij een bijna gelijke afstandsbediening hoort. Herhaal in dat geval de zoekprocedure vanaf **punt 2**.

Zoek en noteer de code aan de hand van de procedure voor het noteren van de code (zie de paragraaf "NOTEREN VAN DE GEPROGRAMMEERDE CODE").





NOTEREN VAN DE GEPROGRAMMEERDE CODE

Denk eraan om de viercijferige codes die overeenkomen met uw apparaten op het zelfklevende etiket aan de binnenzijde van het batterijdeksel te noteren voor een eventuele gemakkelijke en snelle herprogrammering.

Dit kan nuttig zijn als u de afstandsbediening opnieuw moet programmeren na onopzettelijk wissen van codes.

Ga als volgt te werk om de codes van uw afstandsbediening te achterhalen:

1. Houd de keuzetoets waarvan u de code wilt weten 5 seconden ingedrukt (TV...ABS), totdat het lampje bovenaan begint te knippen, hetgeen aangeeft dat de afstandsbediening in de programmeerfase is.
2. Laat de keuzetoets los en druk binnen acht seconden op de toets **1/←** en laat hem los.
3. Na een pauze van enkele seconden zal het indicatielampje knippen in vier series, met intervallen ertussen, corresponderend met de code die u aan het zoeken bent. Tel het aantal maal dat het lampje knippert; met iedere serie knippering correspondeert een cijfer van de code, bijvoorbeeld voor de code 1306:

	= 1
	= 3
	= 0
	= 6

4. Noteer de code die u op deze wijze hebt gevonden op het zelfklevende etiket aan de binnenzijde van het batterijdeksel, zodat u de code snel en eenvoudig kunt terugvinden.

HERPROGRAMMERING VAN DE AFSTANDSBEDIENING DOOR INVOER VAN DE GENOTEERDE CODE

1. Houd de keuzetoets die overeenstemt met het apparaat waarvan u de code wilt zoeken 5 seconden ingedrukt (TV...ABS), totdat het lampje bovenaan begint te knippen, hetgeen aangeeft dat de afstandsbediening in de programmeerfase is.
2. Laat de toets los en voer de code in die u hebt genoteerd. Drie maal knippen geeft aan dat de code op de juiste wijze is opgeslagen. Als dit niet het geval is, probeer dan de procedure voor het invoeren van de code te herhalen vanaf punt 1.

HANDIGE TIPS

PROBLEEM

Het apparaat reageert niet en het indicatielampje gaat niet branden wanneer u een toets indrukt.

Het apparaat reageert niet, maar het indicatielampje gaat wel branden.

Wanneer er een toets wordt ingedrukt, knippert het indicatielampje en het apparaat reageert niet op de commando's.

De afstandsbediening voert niet alle commando's correct uit.

Het merk van uw apparaat staat niet in het codeboekje.

Als u vragen hebt over de nieuwe FULLY 8 afstandsbediening, kunt u de internetsite www.fully8.com raadplegen. Hier vindt u op de snelste en eenvoudigste wijze alle antwoorden die u nodig hebt.

GARANTIE 2 jaar - De garantie vervalt indien het product onklaar wordt gemaakt of op oneigenlijke wijze wordt gebruikt.

OPLOSSING

Controleer of de batterijen correct geplaatst zijn; anders moet u de batterijen vervangen door 2 nieuwe batterijen van 1,5 V type AAA/LR03 alkaline.

Verzeker u ervan dat de batterijen nieuw zijn en dat de afstandsbediening naar het apparaat gericht is en dat er zich geen obstakels tussen het apparaat en de afstandsbediening bevinden. Stel eventueel de code van de afstandsbediening opnieuw in door de programmeerprocedure te herhalen **A** of **B**.

Vervang de batterijen, ze zijn bijna leeg.

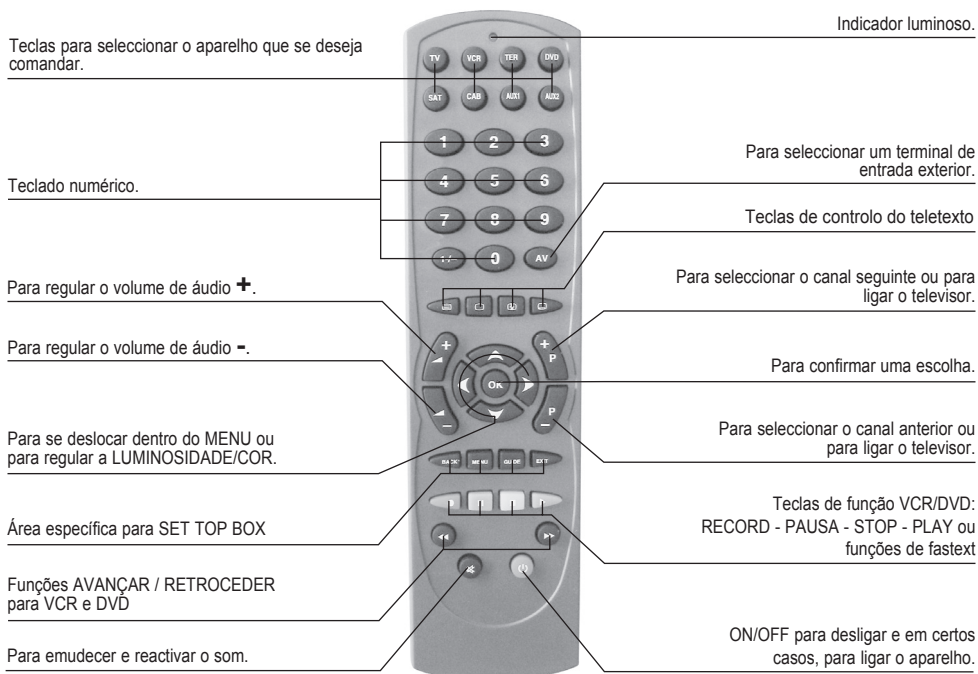
Misschien gebruikt u de verkeerde code. Stel de afstandsbediening opnieuw in door de programmeerprocedure te herhalen **A** of **B**.

Stel de afstandsbediening in door de programmering middels de globale zoekprocedure te herhalen **B**.

O telecomando universal **FULLY 8** é ideal para substituir até 8 telecomandos de qualquer marca, para TV, VCR (gravador de vídeo), DVD, SAT, TER (Digital Terrestre) e TV por cabo.

Conserve o Manual de Instruções e os Códigos para, em caso de necessidade, o poder consultar no futuro.

UTILIZAÇÃO DAS TECLAS E DAS FUNÇÕES



INTRODUÇÃO DAS PILHAS

Antes de utilizar o telecomando, é necessário introduzir-lhe pilhas e programá-lo.

O telecomando necessita de 2 pilhas novas tipo AAA/LR03 alcalinas. Introduza as pilhas conforme ilustrado:

- Lembre-se de substituir as pilhas uma vez por ano.
- Substitua as pilhas, se o indicador luminoso começar a piscar durante a utilização do telecomando. As pilhas estão prestes a esgotar.
- Este telecomando é provido de memória permanente. Não perde a programação dos códigos, mesmo se ficar sem pilhas.
- Se for preciso reprogramar o telecomando, é conveniente ter anotado o código relativo aos seus aparelhos no autocolante que encontrará aplicado no interior da tampa do espaço destinado às pilhas.






PREPARAÇÃO PARA UTILIZAÇÃO

Antes de começar a programar o telecomando, leia as instruções com atenção!

Para comandar os seus aparelhos, é indispensável programar o seu **FULLY 8** conforme descrito nos parágrafos seguintes **A** ou **B**.

Advertência! Programe um aparelho de cada vez!

A**COMO PROGRAMAR O TELECOMANDO**

1. Ligue o aparelho que deseja programar e selecione um programa.
2. Procure a marca do seu aparelho na lista de códigos que se encontra no fim destas instruções e anote o código correspondente, indicado ao lado (por exemplo Philips 0025). Se a marca não estiver indicada na lista, proceda à pesquisa global descrita no **parágrafo B**.
3. Mantenha premida, 5 segundos, a tecla de selecção correspondente ao aparelho de que deseja procurar o código (TV...ABS), até o indicador luminoso na parte superior começar a piscar, a indicar que o telecomando está na fase de programação.
4. Solte as teclas e, no prazo de 12 segundos, digite o número de código da marca, identificado na operação anterior (por exemplo 0025). O indicador luminoso continua a piscar mais rapidamente, para indicar que o telecomando está pronto para a pesquisa.
5. Oriente o telecomando na direcção do aparelho. Prima e solte lentamente, durante várias vezes, a tecla  ou  para o VCR e DVD, **interrompendo** quando o aparelho responder devidamente ao comando enviado.
6. Quando o aparelho tiver respondido devidamente, prima a tecla  para confirmar a selecção feita. **Três sinais longos do indicador luminoso** indicam que a operação foi concluída com bom êxito.

Verificação

Verifique também se as outras teclas correspondentes às do seu telecomando original funcionam devidamente. Se a acção dos comandos for parcial ou se o seu comportamento for anormal, é muito provável que o código encontrado não seja o correcto, mas seja o código de um telecomando análogo. Neste caso, repita a processo de pesquisa, a partir do **ponto 3**.




Localize e anote o código que acabou de encontrar, seguindo o procedimento de anotação do código (ver parágrafo "ANOTAÇÃO DO CÓDIGO PROGRAMADO").

NOTA: Durante a operação de pesquisa o indicador luminoso pisca mais rapidamente. O indicador luminoso pára de piscar e o telecomando sai do modo de programação nas situações seguintes:

- se não for pressionada nenhuma tecla no prazo de 12 segundos
- se a lista de códigos a pesquisar tiver terminado. Neste caso, passe ao modo de programação **B**

B**PROGRAMAÇÃO DO TELECOMANDO ATRAVÉS DE PESQUISA GLOBAL**

Esta operação pode demorar algumas dezenas de minutos

1. Ligue o aparelho que deseja programar e selecione um programa.
2. Mantenha premida, 5 segundos, a tecla de selecção correspondente ao aparelho de que deseja procurar o código (TV...ABS), até o indicador luminoso na parte superior começar a piscar, a indicar que o telecomando está na fase de programação.
3. Solte as teclas e digite o código 0000, no prazo de 15 segundos. O indicador luminoso continua a piscar mais rapidamente, para indicar que o telecomando está pronto para a pesquisa.
4. Oriente o telecomando na direcção do aparelho. Prima e solte lentamente, durante várias vezes, a tecla  ou  para o VCR e DVD, **interrompendo** quando o aparelho responder devidamente ao comando enviado.
5. Quando o aparelho tiver respondido devidamente, prima a tecla  para confirmar a selecção feita. **Três sinais longos do indicador luminoso** indicam que a operação foi concluída com bom êxito.

Verificação

Verifique também se as outras teclas correspondentes às do seu telecomando original funcionam devidamente. Se a acção dos comandos for parcial ou se o seu comportamento for anormal, é muito provável que o código encontrado não seja o correcto, mas seja o código de um telecomando análogo. Neste caso, repita a sequência de operações, a partir do **ponto 2**.

Localize e anote o código que acabou de encontrar, seguindo o procedimento de anotação do código (ver parágrafo "ANOTAÇÃO DO CÓDIGO PROGRAMADO").

Lembre-se sempre de anotar os códigos de quatro algarismos referentes aos seus aparelhos no interior da tampa do espaço destinado às pilhas, assim que terminar a pesquisa, depois de os ter memorizado. Isto pode ser útil no caso de ser preciso reprogramar o telecomando, se o código tiver sido cancelado acidentalmente.

Para saber os códigos do seu telecomando:

1. Mantenha premida, 5 segundos, a tecla de selecção correspondente ao aparelho de que deseja saber o código (TV...ABS), até o indicador luminoso na parte superior começar a piscar, a indicar que o telecomando está na fase de programação.
2. Solte a tecla de selecção e prima e solte a tecla 1/- no prazo de 8 segundos.
3. Ao fim de uma pausa de alguns segundos, o indicador luminoso emite quatro séries de sinais intermitentes, separadas por um breve intervalo, respectivamente correspondentes ao código que procura. Conte o número de sinais intermitentes: cada série de sinais corresponde a cada algarismo do código. Por exemplo, ao código 1306 corresponde:

•	= 1
• • •	= 3
• • • • • • • •	= 0
• • • • • • • •	= 6

4. Tome nota do código assim determinado e registe-o no autocolante que está aplicado na parte interior da tampa do espaço destinado às pilhas, para fácil e rápida consulta futura.

COMO REPROGRAMAR O TELECOMANDO INTRODUZINDO O CÓDIGO ANOTADO

1. Mantenha premida, 5 segundos, a tecla de selecção correspondente ao aparelho de que deseja procurar o código (TV...ABS), até o indicador luminoso na parte superior começar a piscar, a indicar que o telecomando está na fase de programação.
2. Ao tirar o dedo da tecla, introduza o número de código anotado anteriormente. Três sinais do indicador luminoso indicam que o código foi memorizado com bom êxito. Se isto não acontecer, repita o procedimento de introdução do código, a partir do ponto 1.

SUGESTÕES ÚTEIS

PROBLEMA

O aparelho não responde aos comandos e o indicador luminoso não se acende quando se prime uma tecla.

O aparelho não responde aos comandos, mas o indicador luminoso acende-se.

Quando é premida uma tecla o indicador luminoso pisca, mas o aparelho não responde aos comandos.

O telecomando não executa todos os comandos devidamente.

A marca do seu aparelho não está incluída no Livro de Códigos.

Se tiver perguntas em relação ao novo telecomando FULLY 8, consulte o *site* da internet www.fully8.com onde poderá encontrar todas as respostas de que necessita da maneira mais rápida e fácil.

GARANTIA de 2 anos - A garantia perde a validade em caso de violação ou utilização indevida do produto.

SOLUÇÃO

Verifique se as pilhas estão bem colocadas ou então substitua-as por 2 pilhas novas de 1,5 V, tipo AAA/LR03, alcalinas.

Certifique-se de que as pilhas são novas e que o telecomando está orientado na direcção do aparelho, sem obstáculos de permeio. Se necessário, volte a programar o código do telecomando, repetindo o processo de programação **A** ou **B**.

Substitua as pilhas. Estão quase a acabar.

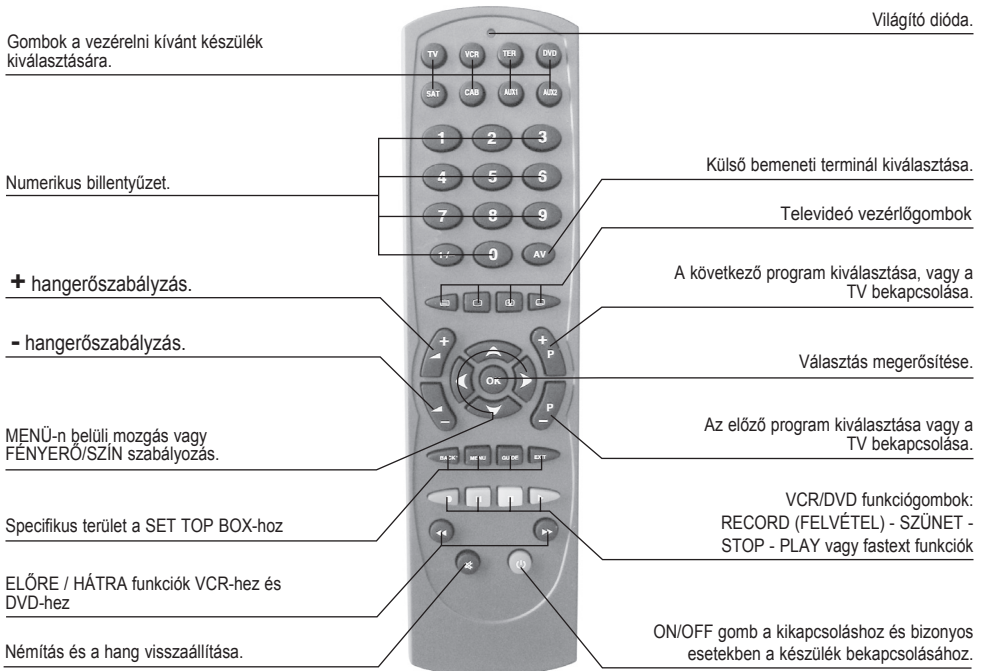
É possível que esteja a utilizar um código errado. Volte a programar o telecomando, repetindo o processo de programação **A** ou **B**.

Programa o telecomando seguindo o processo de programação através de pesquisa global **B**.

A **FULLY 8** univerzális távirányító ideális maximum 8 bármilyen márkájú TV, VCR (videomagnó), DVD, SAT (műholdvevő), TER (digitális földfelszíni adásvevő) és kábeltévé távirányítót.

Őrizze meg a Használati útmutatót és a Kódfüzetet, hogy szükség esetén a jövőben is bármikor tanulmányozhassa.

GOMBHASZNÁLAT ÉS FUNKCIÓK



AZ ELEMEK BETÉTELE

A távirányító használata előtt tegye be az elemeket és programozza be a távirányítót.

A távirányítóhoz 2 darab új AAA/LR03 alkáli elemre van szükség. Az elemeket az ábrán jelzettek szerint helyezze be:

- Ne felejtse el évente kicserélni az elemeket.
- Ha a távirányító használatakor a világító dióda villogni kezd, cserélje ki az elemeket. Az elemek hamarosan lemerülnek.
- Ez a távirányító állandó memóriával rendelkezik, ezért akkor sem veszíti el a kódok beállítását, ha elem nélkül marad.
- A távirányító újbóli programozásához hasznos, ha az elemfedél belső részén elhelyezett öntapadós címkére felírja a készülékek kódját.






ELŐKÉSZÍTÉS A HASZNÁLATHOZ

Mielőtt elkezdené a távirányító programozását figyelmesen olvassa el a használati útmutatót!

A készülékek vezérléséhez szükség van a **FULLY 8** beprogramozására az alábbiakban ismertetettek szerint. **A** vagy **B**.

Figyelem! Egyszerre csak egy készüléket programozzon.

A**A TÁVIRÁNYÍTÓ BEPROGRAMOZÁSÁNAK MENETE**


1. Kapcsolja be a beprogramozandó készüléket és válasszon ki egy programot.
2. A kódjegyzékben keresse meg készülékének márkáját és jegyezze fel a mellette jelzett, hozzá tartozó kódot (pl. Philips 0025). Ha a márka nincs a jegyzékben, végezze el a **B szakaszban** leírt globális keresést.
3. 5 másodpercig tartsa lenyomva annak a készüléknek a választógombját, amelynek a kódját meg akarja keresni (TV... ADS). Ekkor a felső világító dióda villogni kezd, ami azt jelzi, hogy a távirányító programozás alatt van.
4. Engedje el a gombokat és 12 másodpercen belül gépelje be a márka előzőleg azonosított kódját (pl. 0025). A világító dióda továbbra is gyorsabban villog, ami azt jelzi, hogy a távirányító készen áll a keresésre.
5. Tartsa a távirányítót a készülék felé irányítva. Többször lassan nyomja meg és engedje el az  vagy  gombot a VCR és DVD esetén, majd **hagyja abba** amikor a készülék helyesen reagál az adott parancsra.
6. Amikor a készülék helyesen reagál, nyomja meg a  gombot a választás megerősítésére. **Három hosszú villanás** jelzi, hogy a keresési művelet megfelelően lezárult.

Ellenőrzés

Ellenőrizze, hogy helyesen működik-e valamilyen más, az eredeti távirányítónak megfelelő gomb. Ha a parancsok csak részben vagy rendellenesen működnek, nagyon valószínű, hogy nem a megfelelő kódot találta meg, hanem egy hasonló távirányítót. Ebben az esetben ismételje meg a keresési műveletet a **3. ponttól kiindulva**.




A megtalált TV kódot hívja elő, és a kód rögzítésére vonatkozó utasításokat követve jegyezze fel (lásd a "BEPROGRAMOZOTT KÓD REGISZTRÁLÁSA" szakaszt).

MEGJEGYZÉS: Keresés közben a világító dióda gyorsabban villog. Az alábbi esetekben a világító dióda abbahagyja a villogást és a távirányító kilép a programozási üzemmódból:

- ha 12 másodpercig egy gombot sem nyomnak meg,
- ha a keresendő kódok listája véget ér. Ebben az esetben váltson át a .

B**A TÁVIRÁNYÍTÓ PROGRAMOZÁSA GLOBÁLIS KERESÉSSSEL**

Ez a művelet valószínűleg több, mint negyedóráig fog tartani

1. Kapcsolja be a beprogramozandó készüléket és válasszon ki egy programot.
2. 5 másodpercig tartsa lenyomva annak a készüléknek a választógombját, amelynek a kódját meg akarja keresni (TV... ADS). Ekkor a felső világító dióda villogni kezd, ami azt jelzi, hogy a távirányító programozás alatt van.
3. Engedje el a gombokat és 15 másodpercen belül gépelje be a 0000 kódot. A világító dióda továbbra is gyorsabban villog, ami azt jelzi, hogy a távirányító készen áll a keresésre.
4. Tartsa a távirányítót a készülék felé irányítva. Többször lassan nyomja meg és engedje el az  vagy  gombot a VCR és DVD esetén, majd **hagyja abba** amikor a készülék helyesen reagál az adott parancsra.
5. Amikor a készülék helyesen reagál, nyomja meg a  gombot a választás megerősítésére. **Három hosszú villanás jelzi, hogy a keresési művelet megfelelően lezárult.**

Ellenőrzés

Ellenőrizze, hogy helyesen működik-e valamilyen más, az eredeti távirányítónak megfelelő gomb. Ha a parancsok csak részben vagy rendellenesen működnek, nagyon valószínű, hogy nem a megfelelő kódot találta meg, hanem egy hasonló távirányítót. Ebben az esetben ismételje meg a keresési műveletet a **2. ponttól kiindulva**.

A megtalált TV kódot hívja elő, és a kód rögzítésére vonatkozó utasításokat követve jegyezze fel (lásd a "BEPROGRAMOZOTT KÓD REGISZTRÁLÁSA" fejezetet).

A BEPROGRAMOZOTT KÓD REGISZTRÁLÁSA

Sose felejtse el feljegyezni készülékeinek négy számjegyből álló kódjait az elemfedél belsejére a keresés és a memóriába rögzítés után.

Ez hasznos lehet, ha újra kell programoznia a távirányítót a beprogramozás véletlenszerű kitörlése esetén.

A távirányító kódszámának előhívása:

1. 5 másodpercig tartsa lenyomva azt a választógombot, amelynek a kódját meg akarja keresni ill. elő akarja hívni (TV...**ABS**). Ekkor a felső világító dióda villogni kezd, ami azt jelzi, hogy a távirányító programozás alatt van.

2. Engedje el a választógombot és nyolc másodpercen belül nyomja meg és engedje el az **1-/-** gombot.

3. Néhány másodpercnyi szünet után a világító dióda a keresett kódnak megfelelően, egymás után négy villanás-sorozatot ad le adott időközökkel megszakítva. Számolja meg a villanások számát. Minden egyes villanás-sorozatnak a kód egy számjegye felel meg. Például az 1306 kódnak megfelelő felvillanások:

• = 1

••• = 3

•••••••••• = 0

•••••••••••••••• = 6

4. Írja fel az így megtalált kódot az elemfedél belső részén található öntapadós címkére az esetleges újraprogramozás megkönnyítése és gyorsabbá tétele érdekében.

A TÁVIRÁNYÍTÓ PROGRAMOZÁSA A REGISZTRÁLT KÓD MEGADÁSÁVAL

1. 5 másodpercig tartsa lenyomva annak a készüléknek a választógombját, amelynek a kódját meg akarja keresni (TV...**ABS**). Ekkor a felső világító dióda villogni kezd, ami azt jelzi, hogy a távirányító programozás alatt van.

2. A gomb elengedésekor vigye be a feljegyzett kódot. A művelet végeztével három felvillanás jelzi, hogy a kód megfelelően el lett mentve. Ellenkező esetben az 1. ponttól kezdve ismételve meg a kód bevitelét.

HASZNOS TANÁCSOK

PROBLÉMÁK

A készülék nem reagál és a világító dióda nem gyullad fel amikor lenyom egy gombot.

A készülék nem reagál, de a világító dióda felgyullad.

Egy gombot lenyomva a világító dióda villog, de a készülék nem reagál a parancsokra.

A távirányító nem minden parancsot hajt végre helyesen.

Az adott készülékmárka nincs benne a Kódfüzetben.

Az új FULLY 8 távirányítóval kapcsolatos kérdések esetén tanulmányozza a www.fully8.com honlapot, ahol a leggyorsabb és legegyszerűbb módon választ kaphat kérdéseire.

JÓTÁLLÁS: 2 év - A jóállás érvényét veszti, ha a terméken beavatkozást végeznek vagy azt helytelenül használják.

MEGOLDÁS

Ellenőrizze, hogy az elemek megfelelően a helyükön vannak-e, ellenkező esetben cserélje ki őket 2 új AAA/LR03 típusú 1,5 V-os alkáli elemre.

Győződjön meg, hogy az elemek újjak, a távirányító a készülék felé van irányítva és nincsenek akadályok az útjában. Esetleg állítsa be újra a távirányító kódját a **A** vagy **B** programozási művelet megismétlésével.

Cserélje ki az elemeket, hamarosan leme-
rülnek.

Lehet, hogy hibás kódot használ. Állítsa be újra a távirányítót a **A** vagy **B** programozási művelet megismétlésével.

Állítsa be a távirányítót a programozási művelet követve a **B** globális kereséssel.

CODICI - CODES - CODIGOS

@SAT	0040	AUDIOSTAR	0044	CINEMA	0045	DISTRATEL	0044	FILSAI	0056
@SKY	0055	AUDIOTON	0035	CITIZEN	0022	DIVIDO	0063	FINLANDIA	0006
A TREND	0030	AURIGA	0057	CITYCOM	0024	DK DIGITAL	0045	FINLUX	0026
A.R.S.	0048	AURORA	0010	CJ MULTIMEDIA	0024	DMSIS	0064	FINLUX-DUMONT	0022
ABSAT	0043	AUTHENTIC	0037	CLARIVOX	0040	DNT	0038	FIRST LINE	0016
ACCENT	0046	AUTOVOX	0054	CLATRONIC	0031	DOMEOS	0007	FISHER	0001
ACCESS MEDIA	0050	AVERMEDIA	0014	CLAYTON	0026	DOMLAND	0063	FLINT	0061
ACER	0027	AWA	0025	CMR	0034	DOMOH	0055	FLORIDA	0001
ACTION	0062	AWATRON	0028	COBRA	0039	DORIC	0049	FM	0019
ADB	0007	AXIL	0046	COFADEL	0046	DRAGON BOX	0004	FMD	0023
ADMIRAL	0058	AXIS	0053	COLOR MAT	0001	DRAKE	0039	FORCE	0047
ADYSON	0014	AXITRONIC	0049	COLORADO	0019	DREAM	0041	FORMENTI-	
AEG	0013	AXOSAT	0016	COLUMBUS	0042	DUAL	0038	PHOENIX	0044
AGIR	0040	AXNET	0024	COM	0031	DUAL-TEC	0047	FORTEC STAR	0029
AFREY	0060	BAIRD	0034	COMAG	0039	DUMONT	0023	FORTRESS	0056
AGASHI	0045	BALMET	0053	COMET	0056	DUNAI	0049	FRABA	0028
AIKO	0036	BANG OLUFSEN	0020	COMPUTRON	0007	DUX	0049	FRACARRO	0016
AIM	0023	BARCO	0039	COMSAT	0007	DYNAMIC	0005	FRANCE	
AIOSTAY	0026	BASIC LINE	0042	COMWELL	0019	DYNASAT	0020	TELECOM	0024
AIRIS	0056	BAUER	0047	CONCORDE	0013	E-MAX	0024	FREE WAVE	0053
AIWA	0034	BAUMATIC	0006	CONDOR	0005	E-MOTION	0008	FREEBOX	0011
AKAI	0022	BAUR	0042	CONNEXIONS	0004	EASY LIVING	0027	FREECOM	0001
AKARI	0040	BAZIN	0052	CONTEC	0060	ECHOSTAR	0025	FREESAT	0010
AKI	0021	BEAULIEU	0012	CONTI	0061	ECO LINE	0031	FRONTECH	0025
AKIBA	0024	BEC	0010	CONTINENTAL	0063	EDAN LINE	0032	FTE MAXIMAL	0008
AKIRA	0040	BEKNTEKNIK	0038	CONTINENTAL		EDISON	0002	FUBA	0030
AKURA	0052	BEKO	0033	EDISON	0033	EI	0014	FUJI	0046
ALBA	0016	BELLAGIO	0063	CORVUS	0034	ELAP	0034	FUJI ONKYO	0030
ALBATRON	0019	BENSTEN	0015	COSAT	0058	ELBE	0024	FUJITECH	0018
ALBIRAL	0055	BEON	0036	COSHIP	0006	ELCIT	0049	FUJITSU	0042
ALDES	0041	BEST	0046	COSMEL	0003	ELECTRO TECH	0018	FUMEO	0060
ALHORI	0063	BESTAR	0001	COSMOS	0020	ELEKTA	0054	FUNAI	0051
ALICE	0030	BIAZET	0063	CRAIG	0038	ELEKTRONSKA	0003	FUTRONIC	0042
ALL-TEL	0043	BIFONIC	0058	CROSLLEY	0033	ELEMIS	0063	G-SAT	0028
ALLORGAN	0016	BIGSTON	0022	CROWN	0009	ELIN	0040	GALACTEX	0009
ALLSAT	0001	BLACK PANTHER	0015	CRYSTAL	0034	ELITE	0051	GALAXI	0054
ALLSONIC	0021	BLAUPUNKT	0054	CS		ELIUM	0060	GALAXIS	0009
ALLSTAR	0019	BLAUSONIC	0032	ELECTRONICS	0049	ELLEVISION	0058	GALAXY	0006
ALTEK	0049	BLOOM	0057	CTC CLATRONIC	0025	ELMAN	0045	GALERIA	0053
AMPLIVISION	0011	BLUE STAR	0002	CURTIS	0026	ELSAT	0057	IBC	0012
AMSTRAD	0012	BLUESKY	0031	CYBER HOME	0062	ELSAT	0062	GE	0012
AMWAY	0063	BOMAN	0045	CYFRA PLUS	0025	ELTA	0038	GE.SER	0036
ANEX	0044	BONDSTEC	0018	CYMATIC	0010	ELTA SAT	0046	GEBER	0037
ANGLO	0049	BOSCH	0047	CVV	0050	EMANON	0062	GEC	0015
ANITECH	0060	BOSE	0041	D-VISION	0009	EMERSON	0025	GELOSO	0009
ANKARO	0060	BOSTON	0021	DAEWOO	0063	EMME ESSE	0052	GEMSOUND	0034
ANSONIC	0011	BOTECH	0053	DAICHI	0034	EMTECH	0054	GENERAL	
ANTECNO	0008	BOW.IT	0051	DAIMOND	0060	ENGEL	0043	TECHNIC	0028
ANTTRON	0038	BRAIN WAVE	0063	DAINICHI	0057	EQUATOR	0033	GERICOM	0006
APEL SOUND	0043	BRANDT	0059	DANSAI	0048	ERRES	0001	GIANH	0051
AR SYSTEM	0024	BRANDT		DANTAX	0064	ESP	0040	GITEM	0054
ARC EN CIEL	0006	ELECTRONIQUE	0043	DAWA	0029	ESSELTE	0021	GLOBAL SPHERE	0024
ARCAM	0036	BRIGMTON	0034	DAYTEK	0002	ETRON	0008	GM	0020
ARCELIK	0059	BRIONVEGA	0029	DAYTON	0015	EUMIG	0055	GMG	0027
ARCON	0051	BRITANNIA	0024	DE GRAAF	0010	EURIEULT	0047	GOLD	0038
ARDEM	0041	BRUNS	0010	DECCA	0016	EUROCOM	0026	GOLD TOP	0057
ARION	0057	BSR	0039	DELFA	0028	EURODEC	0007	GOLDBOX	0015
ARISTONA	0033	BUSH	0050	DELTA	0018	EUROLINE	0035	GOLD.FUNK	0026
ARNION	0007	CALIFORNIA	0024	DELTASAT	0018	EUROLINE	0023	GOLDHAND	0007
ARS	0038	CAMBRIDGE	0062	DEMACOLOR	0022	EUROMAN	0012	GOLDLINE	0014
ART-TECH	0056	CAMPER	0056	DENKO	0049	EUROPA	0048	GOLDMEDAL	0009
ARTHUR MARTIN	0001	CANAL+	0010	DENON	0052	EUROPHON	0063	GOLDSTAR	0032
ASA	0021	CANALSAT	0007	DENTAL	0056	EUROSAT	0035	GOLDTECH	0010
ASBERG	0052	CANON	0047	DENVER	0004	EUROSTAR	0053	GOODING	0007
ASHIN	0051	CANTON	0003	DESMET	0002	EXCEL	0049	GOODMANS	0024
ASSCOM	0006	CAPSONIC	0042	DEUTSCH	0016	EXPERT	0024	GORENJE	0010
AST	0040	CARENA	0016	DIADEM	0036	FAGOR	0047	GOWELL	0010
ASTHON	0013	CASEMA	0042	DIAMOND	0060	FAIR VIDEO	0057	GPM	0036
ASTI	0049	CASIO	0047	DIBOSS	0004	FAIRCHILD	0006	GRADIANTE	0019
ASTON	0005	CELINT	0063	DIGIHOME	0006	FAIRMATE	0009	GRAETZ	0013
ASTRA	0059	CENTURY	0042	DIGILINE	0005	FAIRMOST	0037	GRANADA	0046
ASTREL	0011	CGE	0015	DIGIQUEST	0047	FAIT	0036	GRANDEN	0063
ASTRO	0009	CGM	0023	DIGIT-ALL	0055	FALCON	0051	GRANDIN	0003
ASTRO SOUND	0018	CGV	0032	DIGITAL	0062	FASTWEB	0012	GREAT WALL	0003
ASUKA	0053	CHAPARRAL	0014	DIGITAL+	0041	FENNER	0062	GRENADIER	0017
ATLANTIC	0016	CHEROKEE	0006	DIGITECH	0001	FERGUSON	0041	GRONIC	0002
ATORI	0063	CIE	0017	DIGITRONIC	0044	FIDELIS	0064	GRUNDIG	0016
AUDIOLA	0063	CIHAN	0035	DINASTY	0028	FIDELITY	0026	GTT	0047
AUDIOSONIC	0046	CIMLINE	0001	DIPRO	0062	FILMNET	0015	GVG	0036

H-B	0055	JSR	0047	LUMA	0047	MTC	0036	ORANGE	0060
HAMLET	0059	JVC	0035	LUMATRON	0050	MULTICHOICE	0054	ORAVA	0057
HAMMERSTEIN	0061	K.MART	0045	LUXMAN	0021	MULTISTAR	0005	ORBIT	0064
HAMPTON	0023	KAISER	0063	LUXON	0022	MULTITECH	0047	ORBITECH	0016
HANIMEX	0010	KAISUI	0006	LUXOR	0026	MURATO	0024	ORBITER	0023
HANNOVER	0033	KAMAR	0044	LYONNAISE		MURPHY	0037	ORDA	0038
HANSEATIC	0016	KAMBROOK	0022	CABLE	0041	MUSTEK	0025	ORIENT	0017
HANTAREX	0027	KAMOSSONIC	0036	M.D.C.	0030	MWC	0039	ORION	0007
HANTOR	0012	KANSAI	0055	MACAB	0020	MXONDA	0007	ORITRON	0045
HARMAN		KAONMEDIA	0009	MACROM	0063	MYSTAT	0014	ORMOND	0015
KARDON	0022	KAPSCH	0058	MADISON	0011	NAD	0019	OSAKI	0055
HARROW	0019	KARCHER	0064	MAESTRO	0027	NAGOYA	0063	OSAT	0055
HCM	0024	KATHREIN	0022	MAGAVOX	0019	NAKAMICHI	0005	OSIO	0058
HELECTRONIC	0048	KAYA	0038	MAGIC SAT	0041	NAKAMURA	0016	OTF	0041
HELIOCOM	0016	KENDO	0049	MAGIKE	0046	NAONIS	0008	OTTO VERSAND	0057
HEMMERMANN	0040	KENNEDY	0014	MAGNADYNE	0020	NARITA	0063	OVF	0053
HIFVOX	0029	KENNEX	0009	MAGNAFON	0007	NATIONAL	0022	OXFORD	0018
HIGASHI	0061	KENWOOD	0023	MAGNASONIC	0032	NEAHAUSAT	0026	PACE	0025
HILINE	0057	KERION	0008	MAGNAVOX	0033	NEC	0022	PACIFIC	
HIMAGE	0043	KEY	0041	MAGNEX	0064	NECKERMANN	0034	SATELLITE	0054
HINARI	0059	KEYMAT	0011	MAGNUM	0005	NECOLA	0050	PACKARD BELL	0053
HIRSCHMANN	0043	KEYSMART	0048	MAJESTIC	0016	NEI	0028	PAEL	0034
HISAWA	0061	KIC	0023	MANESTH	0016	NEOTION	0028	PALCOM	0060
HISENSE	0015	KIMAY	0059	MANHATTAN	0028	NEOVIA	0002	PALLADIUM	0025
HISONIX	0034	KINGDHOME	0022	MARANTZ	0029	NESSCO	0056	PALSAT	0005
HITACHI	0058	KIOSTAR	0029	MARECH	0048	NETA	0040	PALSONIK	0033
HITEKER	0012	KIOTA	0056	MARQUANT	0041	NETWORK	0042	PANAMA	0046
HITSU	0013	KIOWA	0059	MARSHALL	0020	NEU	0040	PANASAT	0008
HMV	0043	KISS	0058	MARTA	0053	NEUF TELECOM	0023	PANASHIBA	0007
HOHER	0054	KITT	0060	MARVEL LOUIS	0051	NEUFUNK	0028	PANASONIC	0028
HOME		KITTEN	0015	MASCOT	0007	NEUSAT	0016	PANAVISION	0056
ELECTRONICS	0004	KLARMAX	0016	MASPRO	0018	NEVELING	0024	PANAVOX	0029
HOMECAST	0020	KNEISSSEL	0030	MASTER SAT	0020	NEW WAVE	0061	PANORAMA	0015
HOSHAI	0060	KOBIC	0040	MATAV	0057	NEWELL	0007	PANORAMIC	0026
HOSPITALIERE	0009	KODA	0031	MATCH ITALIA	0001	NEWMAR	0010	PATHE' CINEMA	0038
HOUSTON	0048	KOENIG	0061	MATSUI	0019	NEWTACH	0014	PATHE'	
HP	0024	KOLSTER	0036	MATSUKA	0022	NEWTURON	0045	MARCONI	0002
HUMAX	0003	KONICHI	0005	MAXAM	0052	NEXIUS	0028	PATRIOT	0035
HUTH	0057	KONKA	0052	MAXELL	0003	NEXT WAVE	0018	PAUSA	0058
HYD	0037	KONTAKT	0028	MAXIMAL	0009	NFREN	0057	PCM	0032
HYPER	0008	KORTING	0030	MAXON	0003	NIKE	0039	PEEKTON	0022
HYPSON	0033	KOSMOS	0028	MAXWELL	0026	NIKENNY	0028	PENTAX	0016
HYUNDAI	0018	KOSMOS SAT	0036	MC PERSON	0007	NIKKAI	0055	PERDIO	0003
IBERIA	0044	KOTRON	0029	MCE	0021	NIKKEI	0059	PERSHIN	0025
IBERVISAO	0036	KR	0029	MDC	0020	NIKKO	0060	PHANTOM	0023
ICE	0017	KREISELMEYER	0017	MEOCA	0037	NIKOJ	0059	PHILARMONIC	0054
ID DIGITAL	0043	KRIEGLER	0033	MCOOTEK	0008	NOBLEX	0008	PHILCO	0063
IEG	0021	KRONNE	0013	MEDIABOX	0009	NOBLIKO	0014	PHILIPS	0025
IMC	0025	KTD	0035	MEDIASAT	0008	NODA	0034	PHILO	0060
IMEX	0051	KTV	0053	MEDION	0060	NOGAMATIC	0019	PHOENIX	0027
IMPERIAL	0019	KUBA	0035	ELECTRONIC	0053	NOKIA	0050	PHONOLA	0017
INDESIT	0016	KUNYA	0008	MEMOREX	0029	NOOS	0063	PHONOTREND	0001
INGELEN	0002	KYOSTAR	0045	MEMPHIS	0019	NORDING	0017	PIONEER	0018
INGERSOLL	0047	KYOTO	0022	MERCURY	0039	NORDMENDE	0028	PIXX	0009
INNO HIT	0057	LA SAT	0021	METEOR-		NORDWAY	0036	PLANET	0004
INT	0043	LAEM	0031	ELECTRONIC	0052	NORFOLK	0027	PLANTRON	0046
INTERBURG	0050	LANDPORT	0036	METRONIC	0033	NORM N	0042	PLASMATECH	0034
INTERBUY	0050	LAVA	0036	METZ	0064	NORTEK	0019	PLAYSONIC	0050
INTERDISCOUNT	0043	LAVIS	0063	MGA	0021	NORTON	0032	PMB	0031
INTERFUNK	0054	LCE	0020	MGAON	0050	NORWAY	0032	POPPY	0024
INTERNAL	0029	LEADER	0045	MICRO		NOVA	0052	PORTLAND	0036
INTERNATIONAL	0024	LEGEND	0047	TECHNOLOGY	0022	NOVATRONIC	0003	POWER SKY	0036
INTERVIDEO	0057	LEMON	0059	MICRON	0008	NTC	0037	PRANDONI-	
INTERVISION	0026	LENCO	0049	MICRONIK	0028	NUMERI CABLE	0007	PRINCE	0009
IRRADIO	0010	LENG	0038	MICROSOFT	0054	NYKOJ	0011	PRAXIS	0023
ISKRA	0058	LENNOX	0020	MICROSTAR	0052	O GENERAL	0045	PREISNER	0040
ISUKAI	0006	LENOIR	0009	MIGROS		OCEANIC	0050	PREMIER	0020
ITALTEL	0015	L ENSON	0015	ELECTRONIC	0025	OCTAGON	0011	PRIMA	0057
ITC	0032	LEYCO	0060	MIKRO DIGITAL	0032	OCTAL	0051	PRINCE	0001
ITL	0041	LG-GOLDSTAR	0032	MINERVA	0018	OFFEL	0044	PRINCESS	0039
ITS	0048	LIESENKOTTER	0025	MINTOLA	0020	OKANO	0056	PRINZ	0019
ITF-NOKIA	0016	LIFE	0032	MITSUBISHI	0001	OLIDATA	0062	PRODX	0013
ITV	0051	LIFESAT	0008	MITSURI		OLYMPIC	0029	PROFESSOR	0003
JASON	0059	LIFETEC	0060	GENERAL	0011	OLYMPUS	0057	PROFEX	0020
JEJEWON	0008	LITE-ON	0056	MNVAR	0063	OMEGA	0041	PROFITRONIC	0015
JEPSSON	0024	LLOYD'S	0062	MKC	0027	ONCEAS	0057	PROLINE	0025
JET POINT	0013	LOCATEL	0004	MOBILE TV	0002	ONDIAL	0055	PROSAT	0025
JINN SONIC	0011	LOEWE OPTA	0016	MONEXE	0012	ONIDA	0043	PROSCO	0022
JOHANSSON	0051	LOGIK	0054	MONTREY	0051	ONKYO	0016	PROSONIC	0045
JOHANSON	0031	LOGISTIC	0030	MORGANS	0023	ONWA	0053	PROTECH	0021
JOK	0036	LOVE	0054	MOSER	0006	OPEN TEL	0055	PROTEK	0021
JQ	0027	LS ELEKTRONIK	0055	MOTOROLA	0045	OPTEX	0016	PROVISION	0009

PYE	0046	SEDEA	0034	STVI	0006	TERMINAL		VISIONIC	0036
PYXIS	0029	SEELVER	0022	STZ	0001	NUMERIQUE	0055	VISIONREX	0007
QONIX	0015	SEEMANN	0007	SUN MOONSTAR	0009	NESLA	0057	VISIOSAT	0050
QUADRIGA	0014	SEG	0031	SUNKAI	0011	TETРАН	0014	VISTAR	0025
QUADRO	0012	SEIKO	0059	SUNSTAR	0048	TEVION	0021	VORTEC	0019
QUALCRAFT	0035	SEITECH	0005	SUNSTECН	0045	THES	0052	VOXSON	0045
QUARTZ	0039	SELECO	0059	SUNWATT	0054	THINK XTRA	0029	VTECH	0058
QUASAR	0013	SELTEN	0011	SUNWOOD	0047	THOMSON	0040	VTREK	0012
QUELLE	0008	SEMP	0053	SUPERLA	0028	THORENS	0035	WAITEC	0061
RADIALVA	0004	SENDAY	0004	SUPERSONIC	0011	THORN-		WALKIE	0061
RADIALVA	0060	SENTRA	0013	SUPERTECH	0051	FERGUSON	0033		
RADIOMARELLI	0053	SERINO	0016	SUPRA	0011	THUNDER MAX	0032	WALKVISION	0007
RADIONETTE	0047	SERVIMAT	0043	SUPREME	0033	TMX	0057	WALTHAM	0014
RADIOTONE	0037	SETEC	0052	SYL LINE	0055	TOBISHI	0018	WATSON	0028
RADIX	0056	SETRON	0027	SYLVANIA	0039	TOBO	0052	WATT RADIO	0015
RAITE	0053	SHARP	0062	SYMPHONIC	0058	TOGOSHI	0029	WEGA COLOR	0003
RANK	0044	SHINKO	0012	SYNCRO	0030	TOKAI	0056	WEGAVOX	0033
RBM	0033	SHINTOM	0034	SYNTRACK	0047	TOKIWA	0015	WELA	0041
REALISTIC	0032	SHINTOSHI	0057	SYSTEC	0027	TOKYO	0022	WELLINGTON	0003
REBOX	0064	SHIVAKI	0015	TADISTAR	0028	TOMITA	0014	WELLTECH	0024
REC	0026	SHORAI	0006	TAHNON	0008	TONBURY	0051	WELTBlick	0033
RECOR	0059	SHOW	0001	TAKARA	0052	TONNA	0064	WESDER	0010
RECORD	0063	SIAREM	0001	TANKA	0056	TOPFIELD	0023	WESTA	0004
RED STAR	0053	SICATEL	0005	TANDBERG	0007	TOPVISION	0011	WESTINGHOUSE	0037
REDDER	0054	SIDEC	0040	TANDY	0064	TOSHIBA	0010	WESTON O	0032
REDIFFUSION	0062	SIEMENS	0020	TANGENT	0017	TO TELEVISION	0020	WESTWOOD	0060
REDO	0042	SIERA	0052	TANTEC	0063	TOWADA	0064	WHITE	
REDPOINT	0037	SIESTA	0009	TARGA	0047	TOYOSI	0039	WESTINGHOUSE	0006
REFLEX	0006	SIGMATEK	0021	TASHIKO	0019	TTPROGRESS	0009	WILSON	0028
REGENTE	0010	SILMA	0054	TATUNG	0019	TPS	0055	WINBOX	0023
RELISYS	0043	SILVA	0063	TD DESIGN	0050	TRANS		WINDSOR	0038
REVOX	0020	SILVER	0021	TEAC	0029	CONTINENTS	0045	WINERSAT	0045
REVOY	0021	SIMKO	0003	TEAK	0037	TRANSONIC	0049	WINSTON	0050
REX	0047	SIMTEL	0014	TEAM	0039	TREVI	0010	WINTERNITZ	0030
RFT	0044	SINGER	0008	TEC	0028	TRIAД	0052	WISI	0060
RICHMOND	0020	SINUODYNE	0047	TECCO	0046	TRIAХ	0008	WITTENBERG	0059
RITAR	0002	SKARDIN	0012	TECHLINE	0012	TRILUX	0040	WMM	
RIZ	0053	SKR	0048	TECHNIBOX	0036	TRIUMPH	0041	NETSTATION	0026
RM2000	0033	SKY	0055	TECHNICAL	0063	TTR	0058	WORLDSAT	0048
ROADSTAR	0032	SKY BIRD	0056	TECHNICAL	0011	TV HOME	0051	WORLDTech	0044
ROBERTS	0033	SKY NET	0062	TECHNICS	0017	TV STAR	0004	WORLDVIEW	0003
ROBOTRON	0053	SKYLINE	0031	TECHNILAND	0026	TWINNER	0039	XCELLENT	0031
ROCH	0044	SKYMASTER	0003	TECHNIMAGEN	0035	TWINSAT	0042	XCOM	0055
ROSNER	0025	SLAVA	0055	TECHNISAT	0035	UHER	0052	XENA	0044
ROTEL	0006	SLIDING	0010	TECHINOL	0013	ULTRAVISION	0032	XENON	0008
ROWA	0057	SLIMLINE	0029	TECHINOMATE	0040	ULTRAVOX	0005	XONYCS	0036
ROWSONIC	0052	SM ELECTRONIC	0040	TECHINOSAT	0041	UNDERWOOD	0055	XPLAYER	0037
ROYAL	0007	SMARAGD	0063	TECHWOOD	0029	UNIC	0047	XRYPTON	0004
RUNCO	0007	SMART	0007	TEDELEX	0011	UNIDEN	0003	XSAT	0064
SABA	0023	SOLAVOX	0044	TEF	0031	UNIMOR	0026	XTREME	0021
SAGEM	0045	SONAMEC	0006	TEINEL	0001	UNISAT	0020	YAMADA	0045
SAISHO	0007	SONIKO	0019	TEKNANT	0021	UNITED	0009	YAMAHA	0049
SAKURA	0007	SONITRON	0060	TEKNIKA	0007	UNITRONIC	0059	YAMAKAWA	0012
SALORA	0002	SONOKO	0025	TELE+	0021	UNIVERS	0044	YAMISHI	0020
SAMBERS	0013	SONOLOR	0045	TELEAVIA	0011	UNIVERSUM	0014	YOKO	0002
SAMSUNG	0030	SONTEC	0012	TELECIEL	0007	UNIVOX	0041	YORK	0005
SANDRA COLOR	0024	SONY	0009	TELECO	0060	UNK	0046	YOSHITA	0033
SANKYO	0021	SOUND COLOR	0040	TELECOM	0009	JPC	0040	YUKAI	0003
SANSUI	0019	SOUND VISION	0001	TELEDEX	0011	URANYA	0016	YUMATU	0037
SANYO	0010	SOUND WAVE	0028	TELEFAC	0052	UTAX	0002	ZAMPA	0057
SAT+	0019	SOUNDMASTER	0021	TELEFUNKEN	0049	VANGUARD	0024	ZANELA	0059
SATCOM	0007	SOUTHERN		TELEGAZI	0021	VASILINEC	0030	ZANUSSI	0045
SATEC	0048	CROSS	0034	TELEKA	0054	VECO	0045	ZEHNDER	0016
SATECO	0063	SOWTECH	0029	TELEKTRON	0056	VESTEL	0019	ZEPHYR	0034
SATELLITE	0039	SPARKLE	0018	TELEMANN	0020	VEXA	0052	ZINWELL	0037
SATMASTER	0052	SPECIAL	0001	TELEMASTER	0054	VIA DIGITAL	0062	ZODIAC	0058
SATPARTNER	0004	SPORT GENEXXA	0008	TELEMAX	0016	VICEROY	0033	ZOPPAS	0029
SATRONIC	0035	STAB	0042	TELEOPTA	0030	VICTOR	0023		
SAVE	0047	STANDARD	0017	TELERENT	0035	VIDAR	0054		
SAVEMA	0061	STAR CLUSTERS	0015	TELESERVICE	0059	VIDEO ELECTRONIC			
SBR	0039	STAR SAT	0002	TELESONIC	0038	CLUB	0005		
SCANMAGIC	0006	STARK	0005	TELESTAR	0036	VIDEO TECHNIK	0029		
SCANSonic	0033	STARLAND	0025	TELESYSTEM	0015	VIDEOCON	0023		
SCHAUB LORENZ	0048	STARLINE	0034	TELETECH	0014	VIDEOLOGIC	0037		
SCHNEIDER	0021	STARLITE	0040	TELEVES	0024	VIDEOMAC	0008		
SCHNEIDER		STARLUX	0051	TELEVIDEON	0047	VIDEON	0005		
FRANCE	0036	START	0014	TELEWIRE	0033	VIDEOSYSTEM	0028		
SCHWAIGER	0029	STERLING	0040	TELEXA	0003	VIDEOTON	0040		
SCOTLAND	0024	STERN	0012	TELKOM	0012	VIDIKRON	0038		
SCOTT	0013	STREAM	0012	TEMPEST	0034	VIDION	0009		
SEAWAY	0010	STRONG	0029	TENOSAL	0022	VIDITAL	0013		
SECTOR	0016	STV	0061	TENSAI	0004	VISION	0024		